



QW-NS14I49EX-EU

Dishwasher

CZ Návod k použití

UK Керівництво з експлуатації

HU Használati utasítás



QW-NS14I49EX-EU

Dishwasher

CZ Návod k použití

SHARP

Be Original.

OBSAH

KAPITOLA 1: POPIS PRODUKTU	
Technické údaje	5
Soulad se směrnicemi a údaje o testech	5
KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ ÚDAJE A DOPORUČENÍ	
Recyklace	6
Bezpečnostní údaje	6
Doporučení	8
Předměty, které se nehodí do myčky nádobí	8
KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE	
Umístění spotřebiče	9
Zapojení vody	9
Hadice na přívod vody	9
Vypouštěcí hadice	10
Elektrické připojení	11
Montáž spotřebiče	11
Před použitím spotřebiče	13
KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ	
Význam odvápnění vody	13
Plnění solí	13
Testovací proužek	13
Nastavení spotřeby soli	14
Použití čisticího prostředku	14
Naplnění přihrádky na čisticí prostředek	14
Kombinovaný čisticí prostředek	15
Plnění leštidlem a nastavení	15
KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ	
Zásuvka na nádobí	16
Plnění do alternativních košíků	18
KAPITOLA 6: POPIS PROGRAMU	
Položky programu	19
KAPITOLA 7: ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE A VÝBĚR PROGRAMU	
Zapnutí spotřebiče	21
Doplňky programu	21
Změna programu	21
Změna programu s restartem	22
Vypnutí spotřebiče	22
KAPITOLA 8: ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ	
Filtry	23
Ramena s tryskami	23
Filtr hadice	23
KAPITOLA 9: KÓDY SELHÁNÍ A CO DĚLAT V PŘÍPADĚ	24
SELHÁNÍ KAPITOLA 10: PRAKTICKÉ A UŽITEČNÉ INFORMACE	25

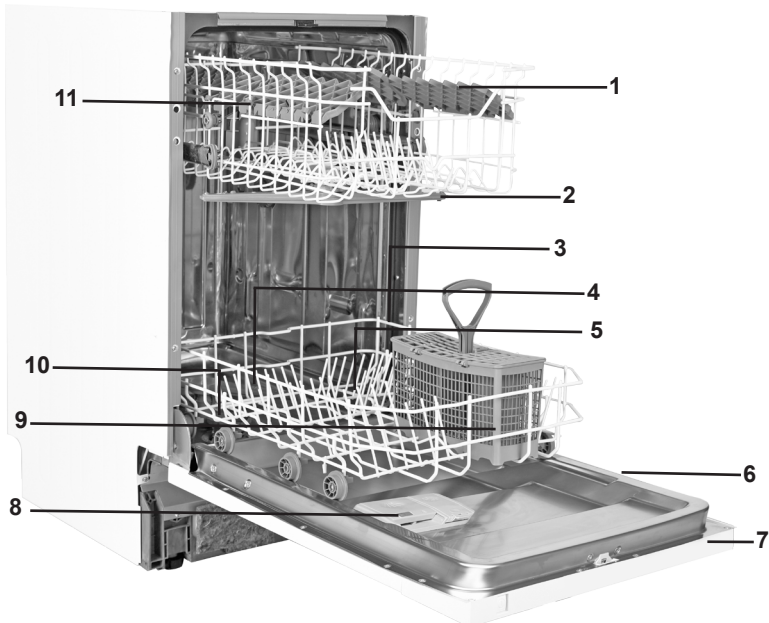
Vážení zákazníci, naším cílem vám nabízet vysoce kvalitní produkty, které překročí vaše očekávání. Váš spotřebič je vyroben v moderních závodech a je pečlivě testován ohledně kvality.

Tento návod je připraven tak, aby vám pomohl s použitím vašeho spotřebič, který byl vyroben za použití nejnovějších technologií.

Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tento návod, který obsahuje základní informace o bezpečné instalaci, údržbě a použití. Ohledně instalace svého produktu kontaktujte nejbližší autorizovaný servis.

Pokyny k použití se vztahují na několik modelů. Z toho důvodu se mohou objevit rozdíly.

KAPITOLA 1: POPIS PRODUKTU



1. Horní koš s rošty
2. Horní rameno s tryskami
3. Spodní košík
4. Spodní rameno s tryskami
5. Filtry
6. Typový štítek
7. Ovládací panel
8. Příhrádka na čisticí prostředek a leštadlo
9. Košík na nože
10. Příhrádka na sůl
11. Západka horního košíku



- 12. Aktivní sušící jednotka:**
Tento systém nabízí lepší sušící výkon.

KAPITOLA 1: TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje

Kapacita	10 míst
Výška	820 mm - 870 mm
Šířka	450 mm
Hloubka	550 mm
Čistá hmotnost	32 kg
Vstup elektřiny	220-240 V, 50 Hz
Celkový výkon	1900 W
Topný výkon	1800 W
Výkon čerpadla	100 W
Čerpací výkon čerpadla	30 W
Tlak vody	0,03 MPa (0,3 bar)-1 MPa (10 bar)
Napětí	10 A

Soulad se směrnicemi a údaje o testech / Prohlášení EU o shodě

Tento výrobek splňuje požadavky všech příslušných směrnic EU s příslušnými standardy uvedenými v soulad, jež jsou zárukou získání označení CE.

Elektronickou kopii tohoto návodu k obsluze naleznete na

www.sharphomeappliances.com.

BEZPEČNOSTNÍ ÚDAJE A DOPORUČENÍ

Recyklace

- Recyklovatelné materiály se používají v určitých komponentech a obalech.
- Plastové části jsou označeny mezinárodními zkratkami: (>PE< , >PS< , >POM< , >PP< ,)
- Kartónové části byly vyrobeny z recyklovaného papíru, který musí být zlikvidován na sběrné místo papíru, za účelem další recyklace.
- Takové materiály se nehodí do běžného domácího odpadu. Musí být dodány do recyklačních center.
- Pro získání informací o způsobech likvidace a sběrných místech kontaktujte relevantní centra.

Bezpečnostní údaje

Po doručení spotřebiče

- Pokud uvidíte jakékoli poškození obalu spotřebiče, kontaktujte autorizovaný servis, prosím.
- Rozbalte balící materiály tak, jak je vyznačeno a zlikvidujte je v souladu s pravidly.

Body, kterým je třeba během instalace věnovat pozornost

- Pro instalaci vyberte vhodnou, bezpečnou úroveň.
- Proveďte instalaci a zapojení spotřebiče v souladu s pokyny.
- Tento spotřebič musí být nainstalován a opraven pouze autorizovaným servisem.
- Do spotřebiče lze použít pouze originální náhradní díly.
- Před instalací se ujistěte, zda je spotřebič odpojený.
- Zkontrolujte, zda je elektrický systém v domácnosti zapojen v souladu se směrnicemi.
- Všechna elektrická zapojení musí odpovídat hodnotám na typovém štítku.
- Zkontrolujte, zda spotřebič nestojí na napájecím kabelu.
- Nikdy nepoužívejte prodlužovací kabel nebo rozdvojkou. Zástrčka musí být po instalaci snadno dostupná.
- Po instalaci spotřebič pusťte bez nádobí.

Při každodenním použití

- Tento spotřebič slouží k použití v domácnosti; nepoužívejte k žádným jiným účelům. Komerční použití myčky nádobí zruší platnost záruky.
- Jsou-li dveře otevřené, nesedejte na ně, ani na ně nedávejte zátěž, spotřebič by se mohl převrátit.
- Nikdy nepoužívejte jiný čisticí prostředek a leštadlo, které nejsou vyrobeny přímo pro myčky nádobí. Naše společnost v takovém případě neponese žádnou zodpovědnost.
- Voda z myčky již není pitná, proto ji nepijte.
- Vzhledem k nebezpečí exploze nevkládejte do myčky žádné chemické látky, například rozpouštědla.
- Před mytím zkontrolujte, zda jsou plastové předměty teplu vzdorné.

KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ ÚDAJE A DOPORUČENÍ

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými tělesnými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi anebo osoby bez příslušných znalostí a zkušeností, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o bezpečném užívání tohoto přístroje a chápou související nebezpečí. Děti si nesmí se spotřebičem hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

- Do košíku nevkládejte nevhodné a těžké předměty. Naše společnost nebude v takovém případě odpovědná za poškození vnitřních částí.
- Dveře nesmí být během provozu myčky otevírány. V každém případě, bezpečnostní zařízení zajistí, že se spotřebič zastaví v případě, že dojde k otevření dveří.
- Abyste předešli nehodě, nenechávejte dveře otevřené.
- Nože a jiné ostré předměty dávejte do košíku na nože, ostřím dolů.
- Je-li napájecí kabel poškozen, musí ho vyměnit výrobce, jeho servisního zástupce či podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo nebezpečí.
- Je-li možnost EnergySave vybrána jako "Ano", dveře se otevřou na konci programu. Při zavírání dveří na ně po dobu 1 minuty nevyvíjejte tlak, abyste nepoškodili mechanismus dveří. Aby se zajistilo účinné sušení, je třeba dveře otevřít po 30 minutách. (modely se systémem automatického otevírání dveří)

Varování: Poté, co se ozve signál oznamující automatické otevření, nestůjte přede dveřmi.

Pro bezpečnost vašich dětí

- Po sejmutí obalů spotřebiče se ujistěte, že je takový materiál mimo dosah dětí.
- Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály nebo ho spouštěly.
- Čistící prostředky uchovejte mimo dosah dětí.
- Děti udržte mimo spotřebič zatímco se otevírá, neboť ve společnosti mohou být zbytky čistících látek.
- Ujistěte se, že váš starý spotřebič nepředstavuje pro vaše děti žádnou hrozbu. Jsou známy případy dětí, které se zamkly do starých spotřebičů. Abyste takové situaci předešli, rozbijte zámek dveří starého spotřebiče a odřízněte elektrické kabely.

V případě selhání

- Jakékoli opravy prováděné kýmkoli jiným, než zaměstnanci autorizovaného servisu, budou mít za následek zrušení záruky na váš spotřebič.
- Před provedením oprav spotřebiče se ujistěte, že je spotřebič odpojený od napájení. Vypněte pojistku nebo odpojte spotřebič. Za kabel během odpojování netahejte. Zkontrolujte, že jste vypnuli přívod vody.

Doporučení

- Abyste dosáhli úspory energie a vody, vyjměte hrubé nečistoty na nádobí ještě než ho vložíte do myčky. Myčku spusťte teprve po úplném naplnění.
- Program předmytí použijte pouze je-li to nezbytně nutné.
- Nádobí jako jsou mísy, skleničky a hrnce dávejte do myčky dnem vzhůru.
- Doporučujeme, abyste do myčky nedávali různé druhy nádobí nebo víc nádobí, než je uvedeno.

Předměty, které nejsou vhodné k mytí v myčce nádobí:

- Cigaretový popel, zbytky svíček, lak, barvy, chemické látky, alabal;
- Vidličky, lžice a nože se slonovinovou nebo dřevěnou střížkou, lepené předměty, předměty, které se mohou rozpustit, předměty znečištění kyselými nebo základními chemickými látkami.
- Plastové předměty, které nejsou teplu vzdorné, které jsou měděné nebo hliníkové.
- Hliníkové a stříbrné předměty (mohou ztratit barvu, lesk).
- Určité druhy jemného skla, porcelán s ornamentálními vzory, neboť ten se může po prvním umytí smýt; křišťálové nádoby, neboť v průběhu času ztratí svoji průhlednost; nože, které nejsou teplu vzdorné, sklo z olovnatého skla, prkénka, předměty vyrobené ze syntetického vlákna;
- Absorbující předměty, např. houbičky nebo drátěnky, které nejsou vhodné k mytí v myčce.

Varování: V budoucnosti kupujte nádobí vhodné k použití v myčce.

INSTALACE SPOTŘEBIČE

Umístění spotřebiče

Při určení místa instalace, dejte pozor na přístupnost místa, aby bylo vkládání a vyjímání nádobí snadné.

Spotřebič neumísťujte na místo, kde je pravděpodobnost, že pokojová teplota klesne pod 0°C.

Před umístěním vyjměte spotřebič z obalu, dodržte upozornění na obalu.

Spotřebič umístěte do blízkosti přívodu a odtoku vody. Při umístění spotřebiče musíte vzít v úvahu, že jeho zapojení nebude možné po instalaci možné změnit.

Spotřebič nechte za dveře nebo panel.

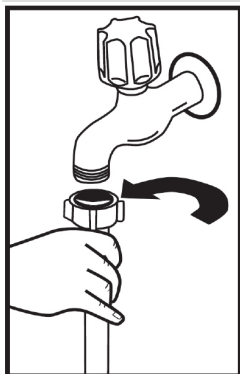
Dejte pozor, abyste dodrželi určitou vzdálenost od všech stran spotřebiče, aby ho bylo možné během čištění pohodlně vysunout a zasunout.

Zkontrolujte, že během umístění spotřebiče nedošlo k zachycení hadic na přívod a odvod vody. Rovněž se ujistěte, že spotřebič nestojí na elektrickém kabelu.

Nastavte nastavitelné nožky spotřebiče tak, aby byl vyvážený a vyrovnaný. Správné umístění spotřebiče zajistí bezproblémové otevírání a zavírání dveří. Pokud se dveře spotřebiče správně nedovírají, zkontrolujte, zda je spotřebič na rovném povrchu, pokud ne, nastavte nožičky a ujistěte se, že je pozice stabilní.

Připojení vody

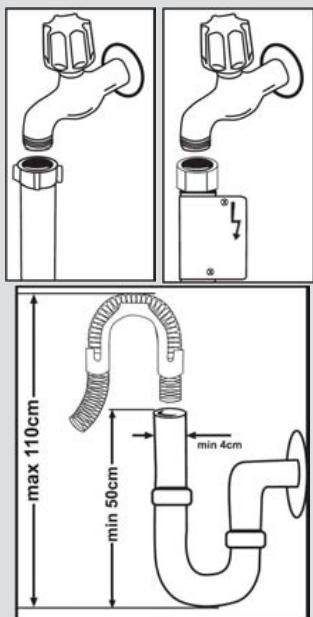
Rozvody vody musí být pro instalaci myčky nádobí vhodné. Rovněž vám doporučujeme, abyste u vstupu do bytu instalovali filtr a předešli tak poškození spotřebiče z důvodu kontaminace (písek, hlína, rez, atd.), který může být občas přenášen ve vodovodním potrubí nebo v domácích rozvodech vody, a předešli tak stížnostem na zežloutnutí a hromadění nečistot po mytí.



Hadice pro přívod vody

Nepoužívejte hadici pro přívod vody ze starého spotřebiče. Použijte novou hadici, která je dodaná společně s vaším spotřebičem. Pokud ke spotřebiči připojíte novou nebo dlouhou - nepoužitou hadici, nechte jí chvíli před zapojením protékat vodu. Hadici pro přívod vody připojte přímo ke kohoutku. Tlak přívodu vody musí být minimálně 0,03 Mpa a maximálně 1 Mpa. Je-li tlak vody nad 1 Mpa, je třeba nainstalovat pojistný ventil.

Po provedení zapojení je třeba kohoutek plně otevřít a zkontrolovat, zda z něj neuniká voda. Z důvodu bezpečnosti vypněte přívod vody po dokončení každého programu.



POZNÁMKA: V některých modelech je použito zařízení Aquastop. V případě použití zařízení Aquastop může dojít k nebezpečnému pnutí. Nedovolte, aby se toto zařízení ohnulo. Hadice pro vypouštění vody
Hadici pro vypouštění vody lze zapojit buď přímo do odtoku vody nebo do sifonu. Pomocí speciálního potrubí (je-li k dispozici) lze vodu vypouštět přímo do umyvadla tak, že hadici zaháknete přes okraj umyvadla. Toto připojení musí být 50-110 cm od podlahy.

KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

Připojte spotřebič k uzemněné zásuvce chráněné pojistkou, která odpovídá hodnotám uvedeným v tabulce „Technické údaje“.

Zástrčka tohoto spotřebiče může být vybavena pojistkou 13 A v závislosti na zemi užívání (například, Velká Británie, Saúdská Arábie).

Připojení vody:

Všimněte si potisku na přívodní hadici!

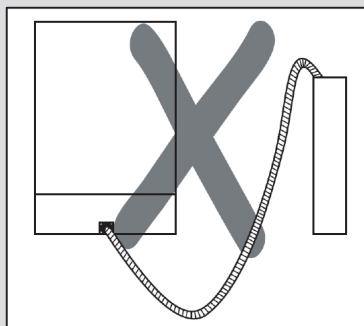
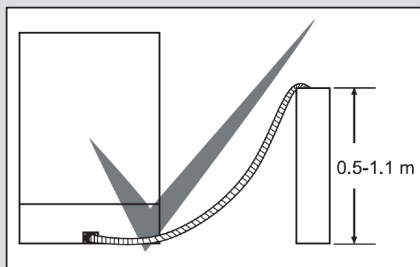
Pokud je model označen 25°, může být teplota vody max. 25 °C (studená voda).

Pro všechny ostatní modely:

Výhodná je studená voda; teplota horké vody max. 60 °C.

KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

Varování: Je-li použita hadice delší než 4 m, nádobí může zůstat špinavé. V takovém případě naše společnost nenese žádnou zodpovědnost.



Elektrické zapojení

Uzemněná zástrčka vašeho spotřebič musí být zapojena do uzemněné zásuvky vhodného napětí. V případě, že není provedeno žádné uzemnění, nechte ho provést kompetentního elektrikáře. V případě použití bez uzemnění nebude naše společnost zodpovídat za problémy, ke kterým může dojít.

Hodnota vnitřních pojistek musí být 10-16 A.

Váš spotřebič je nastaven na 220-240 V. Je-li napětí ve vaší zemi 110 V, zapojte transformátor 110/220 V a 3000 W. Spotřebič nesmí být zapojený během umístění.

Vždy použijte zástrčku dodanou s vaším spotřebičem.

Spuštění při nízkém napětí způsobí zhoršení kvality mytí.

Výměna elektrického kabelu musí být provedena autorizovaným servisem nebo autorizovaným technikem. Nedodržení může vést k nehodám.

Z bezpečnostních důvodů spotřebič odpojte vždy po dokončení programu mytí.

Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, odpojení neprovádějte, máte-li mokré ruce. Když odpojíte spotřebič od sítě, vždy zástrčku vytáhněte. Nikdy netahejte samotný kabel.

KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ

Před prvním použitím si přečtete návod k použití.

- Zkontrolujte, zda rozvody vody a elektřiny odpovídají hodnotám vyznačeným v pokynech k instalaci spotřebiče.
- Sejměte všechny obaly z vnitřní části spotřebiče.
- Nastavte změkčení vody.
- Do nádržky na sůl dejte 1 kg soli a naplňte vodou až po označenou hladinu.
- Naplňte nádržku na leštadlo.

PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ

Význam odstranění vodního kamene z vody

Aby se dosáhlo dobrého výsledku, myčka potřebuje měkkou vodu, méně vápenitou vodu. V opačném případě zůstanou na nádobí a v interiéru myčky zbytky vodního kamene. To negativně ovlivní mycí, sušící a leštící výkon vaší myčky. Z tohoto důvodu se u myček používá systém zjemnění. Systém zjemnění je třeba vyměňovat, aby zajistil stejnou výkonnost i během dalšího mytí. K tomu se používá sůl do myčky nádobí.

Naplňte sůl

Aby se dosáhlo dobrého výsledku, myčka potřebuje měkkou, méně vápenitou vodu. V opačném případě zůstanou na nádobí a uvnitř myčky zbytky vodního kamene. To negativně ovlivní mycí, sušící a leštící výkon vaší myčky. Když voda protéká změkčovacím systémem, jsou ionty tvořící tvrdost odstraněny z vody a voda dosáhne měkkosti potřebné k dosažení nejlepšího výsledku mytí. V závislosti na stupni tvrdosti přírodní vody se tyto ionty, které rychle tvrdnou, rychle hromadí uvnitř změkčovacího systému. Systém změkčování vody je třeba vyměňovat, aby zajistil stejnou výkonnost i během dalšího mytí. K tomu se používá sůl do myčky nádobí.

Do myčky lze použít pouze speciální sůl do myčky nádobí pro změkčení vody. Nepoužívejte žádné soli s malými zrny nebo práškové soli, které by se snadno rozpustily. Použití jiného typu soli může přístroj poškodit.

Použití čisticího prostředku

Používejte pouze čisticí prostředky vyrobené k použití v domácích myčkách nádobí. Čisticí prostředky skladujte na chladném, suchém místě mimo dosah dětí.

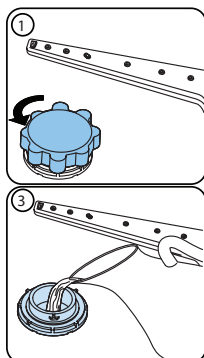
Abyste dosáhli nejlepších výsledků, přidejte do vybraného programu vhodný čisticí prostředek. Množství potřebného čisticího prostředku závisí na cyklu, množství nádobí a úrovni znečištění.

Nepřidávejte do přihrádky na čisticí prostředek více čisticího prostředku, než je nutné; jinak na skle a nádobí uvidíte bělavé pruhy nebo namodralé vrstvy, které mohou způsobit korozi skla. Pokračování v používání příliš velkého množství čisticího prostředku může způsobit poškození spotřebiče.

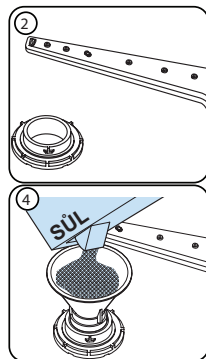
Použití malého množství čisticího prostředku může mít za následek špatné mytí a na nádobí můžete vidět bělavé pruhy. Další informace naleznete v pokynech výrobce čisticího prostředku.

KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ

Plnění soli



Použijte sůl vyrobenou k použití v myčkách nádobí. Při přidání soli nejprve sejměte spodní košík a otevřete prostor na sůl, víčko otočte proti směru hodinových ručiček (1) (2) Při prvním použití naplňte 1 kg soli a vodou (3), až na vyznačenou úroveň. Použití násypky (4) bude plnění snazší. Utáhněte víčko a zavřete. Po každém 20.-30 mytí přidejte do pračky sůl (zhruba 1 kg). K soli přidejte vodu pouze při prvním použití. Doporučujeme, abyste použili jemnozrnnou neb práškovou sůl. Do pračky nedávejte stolní sůl. V opačném případě se může funkce zjemnění zhoršit. Když spotřebič spustíte, nádržka na sůl se naplní vodou. Proto dejte sůl do spotřebiče před spuštěním. Tak se sůl, která přeteče, vyčistí během mytí. Pokud nebudete mít nádobí ihned po vložení soli, potom spusťte program krátkého mytí, abyste předešli korozi v myčce, ke kterému by mohlo dojít při přeplnění soli. Abyste porozuměli tomu, zda je množství



soli v myčce dostatečné, zkontrolujte průzor na víčku prostoru na sůl. Je-li zelený, soli je dostatek. Nemí-li zelený, je třeba přidat sůl.

Testovací proužek

Účinnost mytí vašeho spotřebiče závisí na měkčnosti kohoutkové vody. Z tohoto důvodu je váš spotřebič vybavený systémem, který snižuje tvrdost vody z vodovodu. Účinnost mytí se zvýší při správném nastavení systému. Abyste zjistili tvrdost vody ve vaší lokalitě, kontaktujte dodavatele vody nebo zjistěte tvrdost vody pomocí testovacího proužku (máte-li ho k dispozici).

Testovací proužek otevřete.	Vodu z kohoutku nechte 1 minutu odtékat.	Testovací proužek ponořte do vody na 1 sekundu.	Po vyjmutí z vody testovací proužek otřepte.	Počkejte 1 minutu.	Nastavení tvrdosti vody proveďte podle výsledku, který se zobrazí na testovacím proužku.																		
					<table border="1"> <tr> <td>Úroveň 1</td> <td></td> <td>Žádný vodní kámen</td> </tr> <tr> <td>Úroveň 2</td> <td></td> <td>Velmi nízký obsah vodního kamene</td> </tr> <tr> <td>Úroveň 3</td> <td></td> <td>Nízký obsah vodního kamene</td> </tr> <tr> <td>Úroveň 4</td> <td></td> <td>Střední obsah vodního kamene</td> </tr> <tr> <td>Úroveň 5</td> <td></td> <td>Obsah vodního kamene</td> </tr> <tr> <td>Úroveň 6</td> <td></td> <td>Vysoký obsah vodního kamene</td> </tr> </table>	Úroveň 1		Žádný vodní kámen	Úroveň 2		Velmi nízký obsah vodního kamene	Úroveň 3		Nízký obsah vodního kamene	Úroveň 4		Střední obsah vodního kamene	Úroveň 5		Obsah vodního kamene	Úroveň 6		Vysoký obsah vodního kamene
Úroveň 1		Žádný vodní kámen																					
Úroveň 2		Velmi nízký obsah vodního kamene																					
Úroveň 3		Nízký obsah vodního kamene																					
Úroveň 4		Střední obsah vodního kamene																					
Úroveň 5		Obsah vodního kamene																					
Úroveň 6		Vysoký obsah vodního kamene																					

KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ

Nastavení spotřeby soli

Úroveň	Německé značení dH	Francouzské značení dF	Britské značení dE	Kontrolka
1	0-5	0-9	0-6	Svítil kontrolky P1 – 9h.
2	6-11	10-20	7-14	Svítil kontrolky P2 – 9h.
3	12-17	21-30	15-21	Svítil kontrolky 1/2 – 9h.
4	18-22	31-40	22-28	Svítil kontrolky 3h – 9h.
5	23-31	41-55	29-39	Svítil kontrolky 6h – 9h.
6	32-50	56-90	40-63	Svítil kontrolky P1 – 6h – 9h.

Nastavení

- Otevřete dvířka spotřebiče.
- Zapněte myčku a poté hned stiskněte tlačítko Program.
- Podržte stisknuté tlačítko Program, dokud všechny kontrolky jednou neblknou.
- Zařízení zobrazí poslední nastavení.
- Nastavte úroveň stisknutím tlačítka Program.
- Chcete-li nastavení uložit, myčku vypněte.

Použití čistícího prostředku

Použijte čistící prostředek vyrobený k použití v domácích myčkách nádobí.

K použití v domácích myčkách se vyrábí čistící prostředky ve formě prášku, gelu a tablet.

Čistící prostředek je nutné vložit do určeného prostoru před spuštěním spotřebiče. Čistící prostředky skladujte na chladném, suchém místě mimo dosah dětí.

Do prostoru na čistící prostředek nenaplňte víc než je třeba; v opačném případě může dojít k poškrábání skla, stejně jako ke špatnému rozpuštění čistícího prostředku.

Pokud potřebujete více informací ohledně čistícího prostředku, který použijete, kontaktujte výrobce čistícího prostředku.

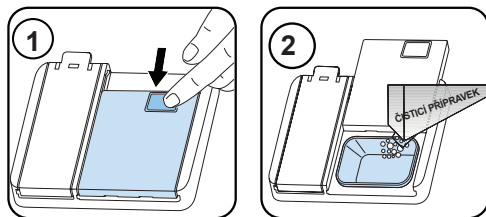
Použití leštidla

Leštidlo pomáhá nádobí vysušit bez šmouh a skvrn. Aby bylo nádobí bez skvrn a sklenice čiré, je nutné použít leštidlo. Leštidlo se automaticky přidá během fáze horkého oplachování. Pokud je nastavení dávkování leštidla příliš nízké, na nádobí zůstanou skvrny a nebude vysušené ani neumyté.

Pokud je nastavení dávkování leštidla příliš vysoké, na skle a nádobí se objeví namodralé vrstvy.

Plnění přihrádky na čistící prostředek

Stiskněte západku a otevřete přihrádku tak, jak je znázorněno na obrázku. 1 Přihrádka má uvnitř čárky. Dokáže celkem pojmout 40 cm³ čistícího prostředku. Otevřete přihrádku na čistící prostředek a nalijte ho do většího prostoru 25 cm³ je-li nádobí těžce znečištěno nebo je-li méně znečištěno, tak 15 cm³. 2 Pokud bylo nádobí ponecháno dlouho špinavé, jsou-li na nádobí zaschlé potraviny nebo je-li myčka přeplněná, nalijte do přihrádky 5cm³ čistícího prostředku a spotřebič spusťte. Do spotřebiče můžete přidat více čistícího prostředku, v závislosti na míře znečištění a tvrdosti používané vody.



KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA PŘÍSTROJE NA POUŽÍÍ

Kombinované čisticí prostředky

Kombinované čisticí prostředky mohou mít různé vlastnosti. Před použitím čisticího prostředku je třeba si důkladně přečíst pokyny k jeho použití. Obecně kombinované čisticí prostředky dosahují dostatečných výsledků pouze za určitých podmínek.

Body, které je třeba při použití tohoto typu produktu zvážit:

- Zkontrolujte, zda jde o kombinovaný produkt nebo ne.
- Zkontrolujte, zda je použitý čisticí prostředek vhodný k tvrdosti vody.
- Dodržte pokyny uvedené na obalu produktu.
- Tablety vždy vkládejte pouze do přihrádky pro čisticí prostředky.
- Je třeba, abyste kontaktovali výrobce a zjistili vhodné podmínky použití.
- Pokud používáte vhodné produkty, zajistí úsporu soli a/nebo vody použité při oplachování.
- Rozsah záruky vašeho spotřebiče nezahrnuje žádné stížnosti týkající se použití takových typů čisticích prostředků.

Doporučené použití: Chcete-li dosáhnout lepších výsledků díky použití kombinovaných čisticích prostředků, přidejte sůl a leštidlo a nastavte tvrdost vody a nastavení leštidla na nejnižší úroveň.



Rozpustnost čisticích prostředků ve formě tablet vyrobených různými společnostmi se liší v závislosti na teplotě a času. Proto se nedoporučuje používat takové prostředky v krátkodobých programech. U takových programů je vhodnější použít práškové čisticí prostředky.

Varování: V případě problému, ke kterému nedošlo předtím, a který souvisí s použitím tohoto typu čisticích prostředků, kontaktujte přímo výrobce čisticího prostředku.

Když se vzdáte použití kombinovaných čisticích prostředků

- Naplňte nádržku na sůl a leštidlo.
- Tvrdost vody nastavte na nejvyšší pozici a spusťte prázdnou myčku.
- Nastavte úroveň tvrdosti vody.
- Proveďte vhodné nastavení leštidla.

Naplnění lešticím prostředkem a nastavení

Chcete-li doplnit lešticí prostředek, otevřete víčko oddělení na lešticí prostředek. Dolijte lešticí prostředek do úrovně MAX a potom víčko zavřete. Nedolévejte příliš velké množství leštidla a případné cákance vytřete.

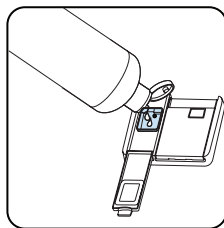
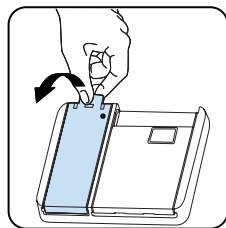
Otočte knoflík do polohy „vypnuto“.

Otevřete dvířka spotřebiče.

- Zapněte myčku a poté hned stiskněte tlačítko Program.
- Podržte stisknuté tlačítko Program, dokud všechny kontrolky dvakrát neblíknou. Po nastavení lešticího prostředku následuje nastavení tvrdosti vody.
- Zařízení zobrazí poslední nastavení.
- Nastavte úroveň stisknutím tlačítka Program.
- Chcete-li nastavení uložit, myčku vypněte.

Tovární nastavení je „4“.

Pokud nádobí není správně vysušeno nebo je špinavé, zvyšte úroveň. Pokud se na nádobí objeví modré skvrny, snižte úroveň.



Úroveň	Dávka leštidla	Kontrolka
1	Leštidlo se nevydává	Svítil kontrolky P1 – 9h.
2	Je vydána 1 dávka	Svítil kontrolky P2 – 9h.
3	Jsou vydány 2 dávky	Svítil kontrolky 1/2 – 9h.
4	Jsou vydány 3 dávky	Svítil kontrolky 3h – 9h.
5	Jsou vydány 4 dávky	Svítil kontrolky 6h – 9h.

PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Nejlepších výsledků mytí dosáhnete při dodržení následujících pokynů.

Naplnění myčky nádobí do kapacity uvedené výrobcem pomáhá šetřit vodu a energii.

Ruční předmytí nádobí vede ke

zvýšení spotřeby vody a energie a není doporučeno. Hrnky, sklenice, příbory, malé talíře a misky můžete umístit do horního koše. Neumístujte vysoké sklenice vedle sebe, nebudou stát pevně a mohly by se tak poškodit.

Při umístění vysokých sklenic a pohárů opírejte je o okraje koše nebo police, nikoliv o sebe.

Veškeré nádobí jako jsou hrnky, sklenice a hrnce do myčky dávejte otvorem dolů, aby se v nich nehromadila voda.

Je-li myčka vybavena košíkem na příbory, doporučujeme ho používat, abyste dosáhli nejlepších výsledků mytí. Všechny velké nádoby (hrnce, pánve, pokličky, mísy atd.) a všechny velice zašpiněné kusy nádobí umísťujte na spodní polici.

Nádobí a příbory neumísťujte jedny na druhé.



VAROVÁNÍ: Ujistěte se, že otáčení ramen s tryskami nic nebrání.



VAROVÁNÍ: Ujistěte se, že po naplnění myčky přihrádka na čisticí prostředek není zablokována.

Doporučení

Před umístěním nádobí do myčky z něj odstraňte veškeré hrubé zbytky jídla. Myčku spouštějte zaplněnou.



Nevkládejte do myčky příliš velké množství nádobí a nádobí umísťte vždy do správných košů.



VAROVÁNÍ: Abyste předešli možným zraněním, nože s dlouhou rukojetí a ostrými hranami umísťte dnem vzhůru.

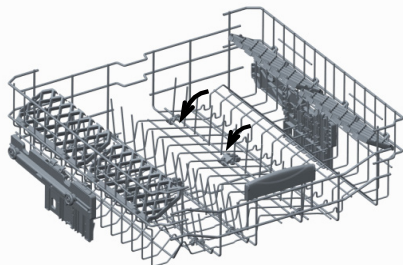
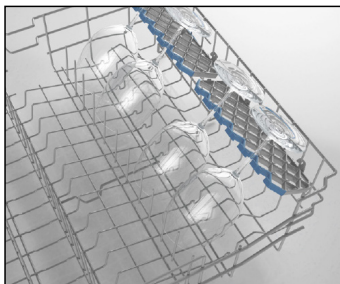
KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

FUNKCE SOFT TOUCH

Horní koš

Výškově nastavitelná police

Tyto police jsou navrženy tak, aby zvýšily kapacitu horního košíku. Do polic můžete dát sklenice a hrnečky. Výšku polic můžete nastavit. Díky této funkci pod tyto police můžete vložit sklenice různé velikosti. Díky nastavitelným plastovým součástem na košíku můžete používat police ve 2 různých výškách. Kromě toho zde můžete odkládat dlouhé vidličky, nože a lžičce, které tak neblokují otáčení lopatek. Funkce Soft touch na policích umožňuje umístění sklenic s tenkou nožkou. Sklenice umístějte, jak je uvedeno na obrázku.



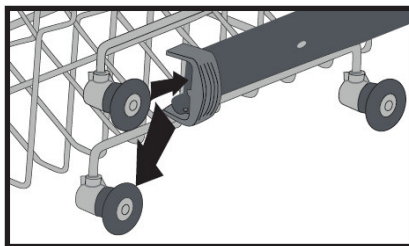
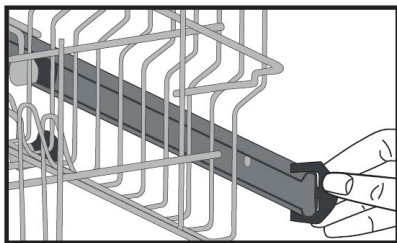
Skládací rošty

Skládací rošty v horním košíku jsou navrženy tak, aby se do nich vešly velké předměty, např. hrnce, pánve, atd. V případě potřeby lze každou část rozložit a získat tak větší prostor. Chcete-li nastavit skládací rošty, zdvihněte je, nebo je složte.

Nastavení výšky horního košíku

Horní košík se nachází v horní části spotřebiče. Když je v této pozici, můžete do něj dávat velké předměty, např. hrnce, atd. Když dáte horní košík do spodní pozice, můžete do něj dát velké talíře.

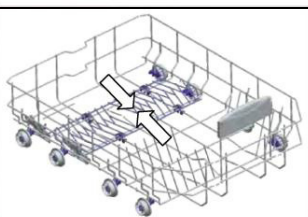
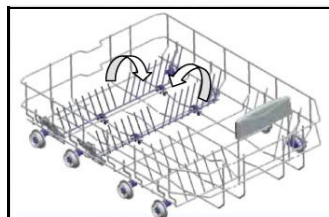
Ke změně výšky košíku použijte kolečka na košíku. Otevřete upevňovací části na konci horního košíku, otočte je do stran, a košík vyjměte. Změňte pozici koleček; košík znovu nasadte na kolejnice a části zavřete. Tak dáte horní košík do spodní pozice.



Spodní košík

Skládací rošty

Skládací rošty tvořené dvěma částmi, které se nachází ve spodním košíku vašeho spotřebiče jsou navrženy tak, abyste do nich mohli dávat velké předměty, např. hrnce, pánve, atd. V případě potřeby lze každou část složit samostatně nebo je lze složit všechny a získat tak větší prostor. Skládací rošty můžete postavit nahoru nebo je můžete složit dolů. Skládací rošty můžete postavit nahoru nebo je můžete složit dolů.

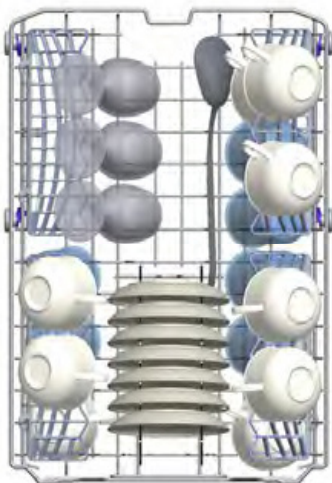


KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Alternativní plnění koše
Spodní košík

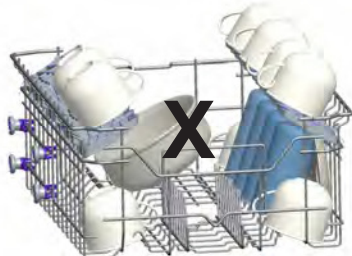
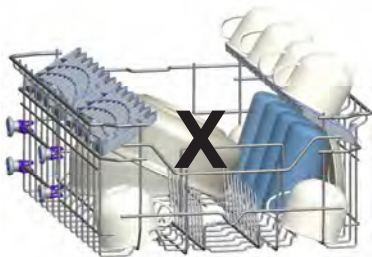
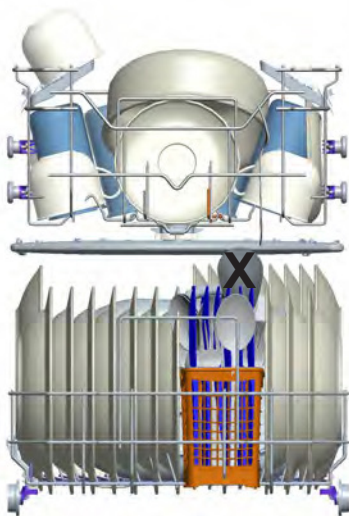


Horní koš



KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Vadné zatížení



Nesprávné naplnění myčky může způsobit snížení mycího a sušicího výkonu. Abyste dosáhli nejlepších výsledků, dodržujte prosím pokyny výrobce.

Důležitá poznámka pro zkušební laboratoře

Pro informace o testech výkonnosti nás kontaktujte na adrese:

"dishwasher@standardtest.info" . Ve svém e-mailu uveďte název modelu a sériové číslo (20 čísel), které můžete najít na dveřích spotřebiče.

KAPITOLA 6: POPIS PROGRAMU

Tabulka programů

	P1	P2		P3	P4	P5
Název programu:	Eco 50°	Intensive 65°C	Auto	Express 50' 65°	Quick 30' 40°	Prewash
Typ znečištění:	Standardní program pro běžně znečištěné denně používané nádoby se sníženou spotřebou energie a vody.	Pro silně znečištěné nádoby.	Automatický program pro silně znečištěné nádoby.	Rychlejší program pro běžně znečištěné denně používané nádoby.	Pro lehce znečištěné nádoby a rychlé mytí.	Pro opláchnutí nádoby, které plánujete umýt později.
Míra znečištění:	Střední	Silné	Silné	Střední	Mírné	Mírné
"Množství čisticího prostředku: A: 25 cm ³ B: 15 cm ³ "	A	A	A	A	A	-
Délka trvání programu (h:min.):	03:42	02:15	01:50 - 02:15	00:50	00:30	00:15
Spotřeba elektriny (kWh/cyklus):	0.755	1.550	1.150 - 1.550	0.950	0.670	0.020
Spotřeba vody (l/cyklus):	11.0	17.6	11.2 - 17.6	11.2	10.0	3.5

KAPITOLA 6: POPIS PROGRAMU

Tabulka programů

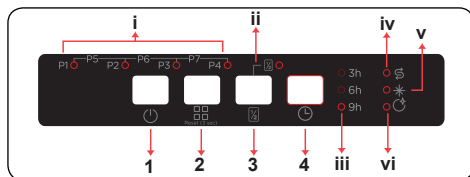
- Doba trvání programu se může měnit v závislosti na množství nádobí, teplotě vody, okolní teplotě a zvolených dodatečných funkcích.
- Hodnoty uváděné pro jiné programy než ekologický program jsou pouze informativní.
- Eco (ekologický) program je vhodný k čištění běžně znečištěného nádobí. Je pro toto použití nejúčinnějším programem, pokud jde o kombinovanou spotřebu energie a vody, a používá se k posouzení souladu s právními předpisy EU o ekodesignu.
- Mytí nádobí v domácí myčce nádobí obvykle spotřebovává méně energie a vody ve fázi používání než ruční mytí nádobí, pokud se myčka nádobí pro domácnost používá podle pokynů výrobce.
- Práškový mycí prostředek používejte pouze pro krátké programy.
- Krátké programy nezahrnují sušení.
- Chcete-li urychlit sušení, doporučujeme po ukončení cyklu nechat trochu pootevřené dveře.
- Přístup do databáze produktů, kde naleznete informace o modelu, můžete získat načtením kódu QR na energetickém štítku.



POZNÁMKA: Podle nařízení 1016/2010 a 1059/2010 se mohou hodnoty spotřeby energie v programu Eco lišit. Tato tabulka je v souladu s předpisy 2019/2022 a 2017/2022.

KAPITOLA 7: ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE A VÝBĚR PROGRAMU

OVLÁDACÍ PANEĽ



1. Tlačítko Zap./Vyp.
2. Tlačítko volby programu
- i. LED kontrolky programu
3. Tlačítko poloviční náplně
- ii. LED kontrolka poloviční náplně
4. Tlačítko Odložený start
- iii. LED kontrolky odloženého startu
- iv. Kontrolka Sůl
- v. Kontrolka Lešticí prostředek
- vi. Kontrolka Konec programu

1. Tlačítko Zap. vyp.

Zapněte myčku stisknutím tlačítka Zap./Vyp. Když je stroj zapnutý, svítí kontrolka Konec programu (vi) .

2. Tlačítko volby progra

Stisknutím tlačítka Program vyberte vhodný program. Na displeji se zobrazí LED kontrolka vybraného programu (i) a kontrolka Konec programu (vi) zhasne. Program se spustí automaticky po zavření dveří.

3. Tlačítko poloviční nápl

Stisknutím tlačítka poloviční náplně zkrátíte dobu trvání zvoleného programu, a snížíte tak spotřebu energie a vody. Je-li vybrána možnost poloviční náplně, LED kontrolka poloviční náplně (ii) bude svítit.

4. Tlačítko Odložený sta

Chcete-li dobu spuštění programu odložit o 3, 6 nebo 9 hodin, stiskněte tlačítko Odložení. Stisknutím jednou se program odloží o 3 hodiny, dvakrát o 6 hodin a třikrát o 9 hodin. Chcete-li dobu odložení spuštění změnit nebo zrušit, stiskněte tlačítko Odložení. Bude svítit LED kontrolka Odložení (iii), která odpovídá zbývajícím době odložení (3h, 6h, 9h). Pokud vypnete přístroj po spuštění doby odložení, odložení se zruší.

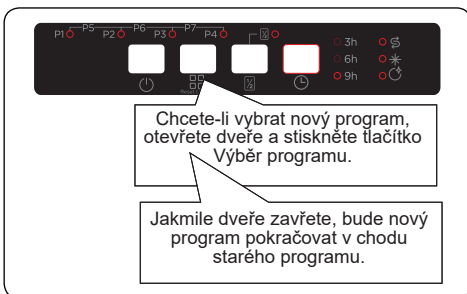
POZNÁMKA: Pokud se rozhodnete vybraný program nespustit, podívejte se do částí „Změna programu“ a „Zrušení programu“.

POZNÁMKA: Při nedostatku změkčovací soli se rozsvítí výstražná kontrolka Nedostatek soli (iv) , což znamená, že musíte doplnit komůrku se solí.

POZNÁMKA: Při nedostatku leštidla se rozsvítí výstražná kontrolka Nedostatek leštidla (v) , což znamená, že musíte doplnit komůrku s leštidlem.

Změna programu

Chcete-li program změnit během chodu, postupujte podle níže uvedených kroků.

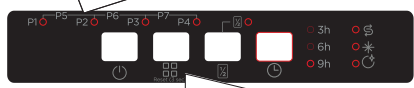


POZNÁMKA: Chcete-li zastavit program před dokončením, nejprve otevřete dveře jen trochu, abyste zabránili úniku vody.

KAPITOLA 7: ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE A VÝBĚR PROGRAMU

Zrušení programu

Chcete-li program zrušit během chodu, postupujte podle níže uvedených kroků.

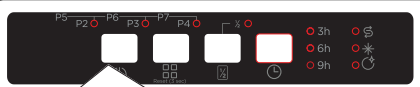


Po otevření dveří myčky se rozsvítí kontrolka naposledy zvoleného programu.

Stisknete a podržíte tlačítko Výběr programu po dobu 3 sekund. Bude blikat kontrolka Konec programu a kontrolka programu zhasne.

Po zavření dveří myčky začne vypouštění vody a bude pokračovat po dobu 30 sekund. Po zrušení programu myčka vydá 5x zvukový signál a rozsvítí se kontrolka Konec programu.

Vypnutí myčky



Po dokončení programu se rozsvítí kontrolka Konec programu. Myčka také vydá 5x zvukový signál. Poté můžete myčku vypnout pomocí tlačítka zapnutí/vypnutí.

Odpojte zástrčku a vypněte přívod vody.

POZNÁMKA: Neotevírejte dveře před dokončením programu.

POZNÁMKA: Pokud jsou během chodu otevřeny dveře myčky nebo je během chodu přerušeno napájení, bude program pokračovat po zavření dveří nebo po obnovení napájení.

POZNÁMKA: Pokud dojde k přerušení napájení nebo se během sušení otevrou dveře myčky, program se ukončí. Vaše myčka je nyní připravena na výběr nového programu.

Nastavení bzučáku

Chcete-li nastavit hlasitost bzučáku, postupujte podle následujících kroků:

1. Otevřete dvířka a současně stiskněte a podržte tlačítka Program (2) a Poloviční náplň (3) po dobu 3 sekund.
2. Po rozpoznání nastavení zvuku vy bzučák dlouhé pípnutí a přístroj zobrazí poslední nastavenou úroveň od „S0“ do „S3“.
3. Chcete-li snížit hlasitost, stiskněte tlačítko Program (2). Chcete-li zvýšit hlasitost, stiskněte tlačítko Poloviční náplň (3).
4. Když se změní hlasitost, rozsvítí odpovídající LED kontrolky uvedené v tabulce.

Úroveň hlasitosti	LED kontrolky			
	1/2	3h	6h	9h
S0				X
S1			X	X
S2		X	X	X
S3	X	X	X	X

5. Chcete-li nastavené hodnoty hlasitosti uložit, myčku vypněte.

Úroveň „S0“ znamená, že jsou všechny zvuky vypnuté. Tovární nastavení je „S3“.

Úsporný režim

Chcete-li aktivovat nebo deaktivovat úsporný režim,

postupujte podle následujících kroků:

1. Otevřete dvířka a současně stiskněte a podržte tlačítka Poloviční náplň (3) a Odložení (4) po dobu 3 sekund.
2. Po 3 sekundách se na displeji zobrazí poslední nastavení.
3. Když je aktivován úsporný režim, rozsvítí se LED kontrolky P1, P2 a 1/2. V tomto režimu vnitřní osvětlení zhasne 4 minuty po otevření dvířek a přístroj se vypne po 15 minutách nečinnosti, aby se šetřila energie.
4. Když je úsporný režim deaktivován, vnitřní světla budou svítit, dokud zůstanou dvířka

KAPITOLA 7: ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE A VÝBĚR PROGRAMU

otevřeny, a přístroj bude zapnut, dokud jej uživatel nevypne.

5. Chcete-li nastavení uložit, myč vypněte.

V továrním nastavení je úsporný režim aktivní.

Informační led 2.1 (v závislosti na modelu)

LED kontrolka	Stav přístroje
Červená kontrolka svítí	Program je v chodu.
Červená kontrolka bliká	Program je zrušen.
Červená kontrolka rychle bliká	Přístroj má poruchu. Viz část „Automatická chybová hlášení a jejich řešení“.
Zelená kontrolka svítí	Program je dokončen.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Čištění myčky je důležité pro udržení životnosti stroje.

Ujistěte se, že nastavení změkčení vody (je-li k dispozici) je provedeno správně a že je použito správné množství čisticího prostředku, aby se zabránilo hromadění vodního kamene. Jakmile se rozsvítí kontrolka soli, doplňte přihrádku na sůl.

V myčce nádobí se může časem usazovat olej a vodní kámen. Pokud k tomu dojde:

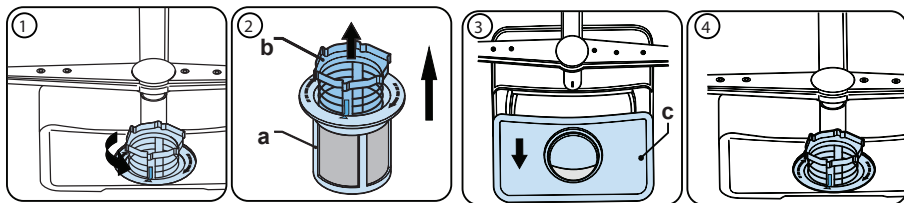
- Naplňte přihrádku na čisticí prostředek, ale nevkládejte do myčky žádné nádobí. Vyberte program, který myje při vysoké teplotě, a spusťte program s prázdnou myčkou. Pokud to vaši myčku nádobí dostatečně nevyčistí, použijte čisticí prostředek určený pro myčku nádobí.
- Chcete-li prodloužit životnost vaší myčky, pravidelně ji každý měsíc čistěte.
- Těsnění dveří pravidelně otírejte navlhčeným hadříkem, abyste odstranili veškeré nahromaděné zbytky nebo cizí předměty.

Filtry

Filtry a ramena s tryskami čistěte minimálně jednou týdně. Pokud v jemných a hrubých filtrech zůstanou jakékoli zbytky potravin nebo cizí předměty, filtry vyjměte a důkladně je vyčistěte pod tekoucí vodou.

a) Mikro filtr b) Hrubý filtr

c) Kovový filtr



Chcete-li vyjmout a vyčistit kombinaci filtrů, otočte ji proti směru hodinových ručiček a vyjměte ji zvednutím nahoru (1). Vyndejte hrubý filtr z mikro filtru (2). Potom vytáhněte a vyjměte kovový filtr (3). Filtry důkladně opláchněte pod tekoucí vodou. Namontujte filtry zpět. Sestavu filtrů vraťte zpět otočením ve směru hodinových ručiček (4).

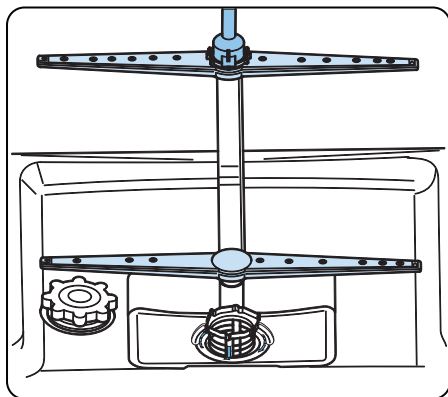
- Myčku nádobí nikdy nepoužívejte bez filtru.
- Nesprávné nasazení filtru sníží účinnost mytí.
- Čisté filtry jsou nezbytné pro správný chod stroje.

Ramena s tryskami

Dbejte na to, aby otvory s tryskami nebyly ucpané a aby na ramenu nezůstaly žádné zbytky potravin nebo cizí předměty. Pokud se některá z trysek ucpala, vyjměte rameno a vyčistěte ho pod tekoucí vodou. Chcete-li odstranit horní rameno s tryskami,

KAPITOLA 8: ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

uvolněte matici, která jej drží na svém místě, otáčením ve směru hodinových ručiček a zatáhnutím směrem dolů. Ujistěte se, že při opakovaném nasazení horního ramena na místo je matice dokonale usazena.



Vypouštěcí čerpadlo

Velké zbytky potravin nebo cizí předměty, které nebyly zachyceny filtry, mohou ucpat čerpadlo odpadní vody. Oplachovací voda bude potom nad filtrem.



































⚠ Varování – nebezpečí pořezání!

Při čištění vypouštěcího čerpadla se ujistěte, že se nepořezáte o kusy rozbitého skla nebo špičatých předmětů.

V tomto případě:

1. Nejprve vždy odpojte spotřebič od napájení.
2. Vyměňte koše.
3. Odstraňte filtry.
4. Odstraňte vodu. V případě potřeby použijte houbu.
5. Zkontrolujte oblast a odstraňte všechny cizí předměty.
6. Nainstalujte filtry.
7. Znovu vložte koše.

KAPITOLA 9: KÓDY SELHÁNÍ A CO DĚLAT V PŘÍPADĚ SELHÁNÍ

CHYBOVÝ KÓD					MOŽNÁ PORUCHA	ŘEŠENÍ
P1	P2	1/2	3h	6h		
					Porucha na přívodu vody	Ujistěte se, že je ventil přívodu vody otevřen a voda teče.
						Odpojte přívodní hadici od kohoutku a vyčistěte filtr hadice.
						Pokud chyba přetrvává, kontaktujte servis.
					Porucha tlakového systému	Kontaktujte servisní středisko.
					Nepřetržitý přívod vody	Zavřete ventil a kontaktujte servis.
					Nelze vypustit vodu	Vypouštěcí hadice a filtry mohou být ucpány.
						Zrušte program.
						Pokud chyba přetrvává, kontaktujte servis.
						Kontaktujte servisní středisko.
					Porucha ohřívání	Kontaktujte servisní středisko.
					Přetékání	Odpojte spotřebič od sítě a zavřete ventil přívodu vody.
						Kontaktujte servisní středisko.
					Vadná elektronická karta	Kontaktujte servisní středisko.
					Přehřívání	Kontaktujte servisní středisko.
					Vadný senzor ohřívání	Kontaktujte servisní středisko.
					Příliš vysoké napětí	Kontaktujte servisní středisko.
					Příliš nízké napětí	Kontaktujte servisní středisko.

KAPITOLA 10: PRAKTICKÉ A UŽITEČNÉ INFORMACE

Pokud v prostoru na čisticí prostředek zůstanou zbytky čisticího prostředku

Čisticí prostředek byl přidán do prostoru na čisticí prostředek, který byl mokry.

Pokud na konci programu zůstane ve spotřebiči voda

- Odtoková hadice je ucpaná.
- Filtry jsou ucpané.
- Program se ještě nedokončil.

Pokud se spotřebič zastaví během mytí

- Výpadek napájení.
- Selhání přívodu vody.
- Program může být v pohotovostním režimu.

Pokud se během mytí ozývá hluk a spotřebič se třese

- Nádobí je vloženo nesprávně.
- Ramena s tryskami naráží do nádobí.

Pokud na nádobí zůstanou zbytky jídla

- Nádobí je do myčky vloženo nesprávně, rozstříkovaná voda se nedostala na konkrétní místa.
- Košík je přeplněný.
- Nádobí se naklání.
- Bylo přidáno malé množství čisticího prostředku.
- Byl zvolen nevhodný program, spíše slabý.
- Ramena s tryskami jsou ucpaná zbytky jídla.
- Filtry jsou ucpané.
- Filtry byly nesprávně nasazeny.
- Ucpaný odtok.

Pokud na nádobí zůstávají bělavé skvrny

- Bylo použito malé množství čisticího prostředku.
- Nastavení dávkování na oplachování bylo nastaveno na velmi nízkou úroveň.
- Nebyla použita žádná speciální sůl, navzdory vysoké tvrdosti vody.
- Nastavení systému na zjemňování je na velmi nízké úrovni.
- Víčko prostoru na sůl není dobře dovřené.

Pokud nádobí neuschne

- Byl zvolen program bez sušení.
- Oplachování bylo nastaveno příliš nízko.
- Nádobí bylo vyndáno příliš rychle.

Pokud na nádobí zůstává rez

- Kvalita nerezového nádobí je nedostačující.
- Vysoký obsah soli ve vodě.
- Víčko prostoru na sůl není dobře dovřené.
- Příliš mnoho soli se při plnění rozstříkne po stranách a do myčky.
- Nesprávné uzemnění.

Pokud problém přetrvává i po provedení kontrol nebo v případě jakéhokoli selhání, které není popsáno výše, kontaktujte autorizovaný servis.

LIKVIDACE STARÉHO SPOTŘEBIČE

Tento symbol na produktu nebo balení znamená, že s produktem nesmí být zacházeno jako s domácím odpadem.

Místo toho musí být dopraven na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických přístrojů. Přispějete tak možným nežádoucím následkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

Recyklace materiálů pomůže chránit přírodní bohatství. Více informací ohledně recyklace tohoto produktu získáte na místním úřadě, u služeb pro likvidaci domácích odpadů nebo v obchodě, v kterém jste produkt zakoupili.

Myčka nádobí obsahuje v prostoru jímky filtru P biocidní přípravek, který brání množení bakterií. Aktivní látka: pyrrithion zinečnatý (Č. CAS: 13463-41-7)





Service & Support

Visit Our Website
sharphomeappliances.com

SHARP

Be Original.



QW-NS14I49EX-EU

Dishwasher

UK Керівництво з експлуатації

ЗМІСТ

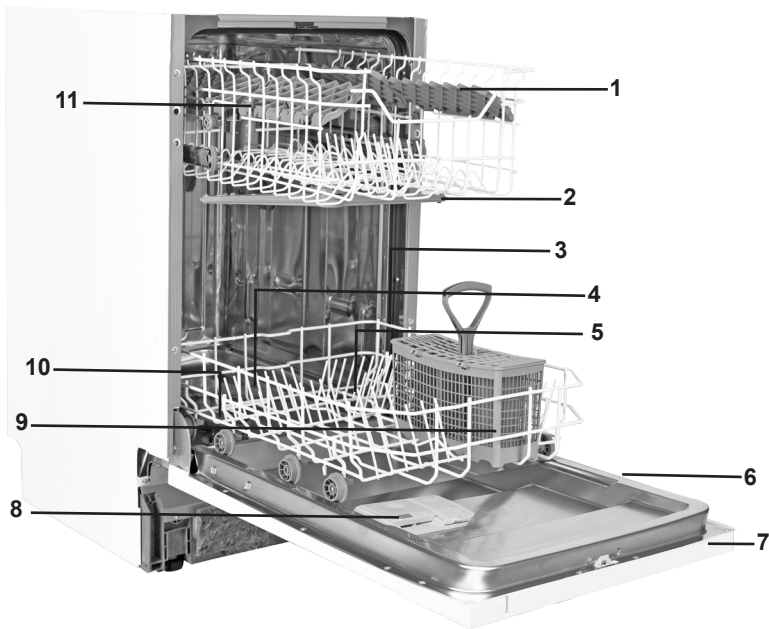
ГЛАВА 1 ЕЛЕМЕНТИ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ	
Технічні характеристики	5
Декларація про відповідність стандартам, результатам випробувань і нормам ЄС	5
ГЛАВА 2 ПРАВИЛА І ПОРАДИ З ПИТАНЬ БЕЗПЕКИ	
Утилізація	6
Інформація з техніки безпеки	6
Рекомендації	8
Предмети, які не можна мити у посудомийній машині	8
ГЛАВА 3 ВСТАНОВЛЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ	
Розміщення посудомийної машини	9
Підключення води	9
Шланг подачі води	9
Зливний шланг	10
Підключення до електромережі	11
Встановлення у кухонні меблі	11
Перед початком експлуатації	13
ГЛАВА 4 ПІДГОТОВКА ДО ВИКОРИСТАННЯ	
Пом'якшення води	13
Заповнення відвіку для солі	13
Контрольна смужка	13
Регулювання використання солі	14
Використання миючого засобу	14
Заповнення відділення для миючого засобу	14
Комбіновані миючі засоби	15
Заповнення відділення для ополіскувача і його налаштування	15
ГЛАВА 5 ЗАВАНТАЖЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ	
Полиця для тарілок	16
Альтернативний спосіб завантаження	18
ГЛАВА 6 ОПИС ПРОГРАМИ	
Етапи виконання програми	19
ГЛАВА 7 УВІМКНЕННЯ І ВИБІР ПРОГРАМИ	
Увімкнення машини	21
Послідовне виконання програми	21
Зміна програми	21
Зміна програми зі зміною параметрів	22
Вимикання посудомийної машини	22
ГЛАВА 8 ОБСЛУГОВУВАННЯ І ЧИЩЕННЯ	
Фільтри	23
Розбризкувачі	23
Шланговий фільтр	23
ГЛАВА 9 КОДИ ПОМИЛОК І ПОРАДИ ЩОДО ЇХ УСУНЕННЯ	24
ГЛАВА 10 КОРИСНІ ВІДОМОСТІ	25

Шановний покупець! Метою нашої компанії є запропонувати високоякісну продукцію, яка відповідає найсучаснішим вимогам. Якість цього приладу, який був виготовлений на сучасному обладнанні, була ретельно перевірена під час виробництва.

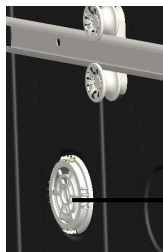
Ця інструкція призначена допомогти покупцеві впевнено і максимально ефективно користуватися цим приладом, який виготовлений за найсучаснішими технологіями.

Перед використанням приладу уважно прочитайте цю інструкцію, яка містить загальну інформацію щодо правильного встановлення, технічного обслуговування і експлуатації приладу. З питань встановлення приладу зверніться до найближчої авторизованої сервісної служби.

Інструкція з експлуатації може стосуватися до декількох моделей. Тому в інструкції можуть бути невеликі відмінності.



1. Верхній кошик з направляючими
2. Верхній розпилювач
3. Нижній кошик
4. Нижній розпилювач
5. Фільтри
6. Табличка з технічними даними
7. Панель управління
8. Відділення для миючого засобу і ополіскувача
9. Кошик для столових приборів
10. Відсік для солі
11. Верхній кошик з направляючими



12. Блок активного сушіння:
забезпечує краще висушування посуду.

ГЛАВА 1 ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Технічні характеристики

Місткість	10 предметів
Висота	820 мм – 870 мм
Ширина	450 мм
Глибина	550 мм
Маса нетто	32 кг
Електричне живлення	220 – 240 В, 50 Гц
Загальна потужність	1900 Вт
Потужність нагрівного елемента	1800 Вт
Потужність насоса	100 Вт
Потужність зливного насоса	30 Вт
Тиск води	0,03 МПа (0,3 бар) – 1 МПа (10 бар)
Струм	10 А

A követelményeknek és tesztadatoknak való megfelelés / EK megfelelési nyilatkozat

Ezen termék megfelel minden vonatkozó EU direktívának a megfelelő harmonizált sztenderdek értelmében, mely a CE jelölésre vonatkozik.

Az útmutató elektronikus változatát megtalálja a **www.sharphomeappliances.com** oldalon.

ПРАВИЛА І ПОРАДИ З ПИТАНЬ БЕЗПЕКИ

Утилізація

- Під час виготовлення деяких компонентів приладу і пакувальних матеріалів були використані перероблені матеріали.
- Пластикові деталі приладу позначаються міжнародними скороченнями: (>PE< , >PS< , >POM< , >PP<)
- Картонні елементи зроблені з переробленого паперу і їх слід покласти у контейнер для збору макулатури на переробку.
- Не викидайте ці матеріали зі звичайним сміттям, оскільки їх слід відправити до центру поворотної переробки.
- Для отримання інформації про спосіб і місця збору таких матеріалів, зверніться до відповідного центру переробки.

Інформація з техніки безпеки

Під час отримання посудомийної машини

- Якщо ви помітили будь-які пошкодження пакування, зверніться до авторизованої сервісної служби.
- Зніміть упаковку і відправте її на утилізацію згідно зі встановленими правилами.

Що слід врахувати під час встановлення посудомийної машини

- Виберіть безпечне і рівня місце для її встановлення.
- Встановіть і підключіть машину згідно з інструкцією.
- Встановлення і обслуговування цієї посудомийної машини повинна проводити тільки авторизована сервісна служба.
- Для ремонту машини слід використовувати тільки оригінальні запасні частини.
- Перед початком встановлення переконайтеся в тому, що машина відключена від мережі.
- Перевірте правильність підключення запобіжників.
- Всі електричні підключення повинні відповідати інформації, яка зазначена на табличці з технічними даними.
- Переконайтеся в тому, що машина не стоїть на електричному кабелі.
- Для підключення машини забороняється використовувати подовжувач з декількома розетками. Після встановлення машини, доступ до розетки повинен залишитися вільним.
- Після встановлення, проведіть перший запуск без навантаження.

Повсякденне використання

- Ця посудомийна машина призначена для використання в побуті; використовувати її за будь-яким іншим призначенням забороняється. Комерційне використання цієї посудомийної машини призведе до втрати гарантії.
- Коли дверцята відкриті, забороняється вставати, сідати чи класти на машину важкі предмети, оскільки вони можуть випасти.

ГЛАВА 2 ПРАВИЛА І ПОРАДИ З ПИТАНЬ БЕЗПЕКИ

- Забороняється використовувати м'які засоби або ополіскувачі, які не призначені для посудомийних машин. Виробник не несе відповідальності за наслідки таких дій.

- Забороняється пити воду з посудомийної машини.

- Забороняється класти до зони миття будь-які хімічні речовини, наприклад, розчинники, оскільки це може призвести до вибуху.

- Перед миттям пластмасових виробів перевірте їх термічну стійкість.

Посудомийна машина може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, або з браком досвіду та знань, тільки якщо вони перебувають під наглядом або відповідальна за їхню безпеку особа провела з ними інструктаж із користування приладом, і вони розуміють існуючу небезпеку. Не дозволяйте дітям гратися з приладом. Вони не повинні займатися очищенням й обслуговуванням приладу без нагляду дорослих.

- Не кладіть до посудомийної машини непридатні, важкі предмети або додатковий посуд. Виробник не несе відповідальності за пошкодження внутрішніх деталей машини.

- Під час роботи посудомийної машини забороняється відчиняти її дверцята. Спеціальний механізм гарантує зупинку машини, якщо дверцята відкриті.

- Щоб уникнути нещасних випадків не залишайте дверцята відкритими.

- Кладіть ножі та інші гострі предмети в кошик для столових приборів лезом вниз.

- Щоб уникнути нещасного випадку, за заміною пошкодженого кабелю живлення, слід звертатися до виробника, його сервісної служби чи іншої особи, яка має відповідну кваліфікацію.

- Якщо обрана функція енергозбереження, дверцята можна відкрити тільки після завершення програми. Щоб уникнути пошкодження механізму автоматичного відкриття дверцят, не намагайтеся відкрити їх силою і зачекайте 1 хвилину. Для ефективного висушування дверцята повинні бути відкриті протягом 30 хвилин (для моделей з системою автоматичного відкриття).

Попередження: Не стійте безпосередньо перед дверцятами, після звукового сигналу про автоматичне відкриття.

Безпека дітей

- Після розпакування машини переконайтеся в тому, що пакувальний матеріал знаходиться у недоступному для дітей місці.

- Не дозволяйте дітям гратися з посудомийною машиною або самостійно вмикати її.

- Тримайте м'які засоби та ополіскувачі у недоступному для дітей місці.

- Тримайте дітей подалі від відкритої машини, оскільки в середині можуть бути залишки м'яких засобів.

• Переконайтеся в тому, що стара посудомийна машина не представляє загрози для ваших дітей. Відомі випадки, коли діти замикалися в старих машинах. Щоб запобігти цьому зламайте замок дверцят і переріжте електричний кабель.

Несправність приладу

- Будь-який ремонт посудомийної машини не в авторизованому сервісному центрі означає втрату гарантії на неї.
- Перед проведенням ремонтних робіт переконайтеся, що машина не підключена до електромережі. Вимкніть запобіжник або відключіть її від розетки. Під час відключення не тягніть за кабель. Переконайтеся в тому, що кран подачі води закрито.

Рекомендації

- Для економії води та енергії видаліть з посуду грубі залишки їжі, перш ніж класти його до посудомийної машини. Вмикайте тільки повністю завантажену машину.
- У разі необхідності використовуйте тільки програму попереднього миття.
- Розміщуйте порожні предмети, наприклад, чашки, стакани, келихи, пустою частиною вниз.
- Рекомендується не завантажувати в машину різний посуд або більше посуду, ніж це передбачено в цьому посібнику.

Предмети, які не можна мити у посудомийній машині:

- Попільнички, залишки свічок, предмети з полірованих, фарбованих чи хімічно оброблених сплавів заліза;
- Вилки, ложки і ножі з дерев'яними чи кістяними ручками, ручками з покриттям зі слонової кістки або перламутру; клесні вироби, предмети, забруднені з абразивними речовинами, кислотами або лугами.
- Нетермосіткі пластикові предмети, мідні або луджені контейнери.
- Алюмінієві і срібні предмети (вони можуть втрачати колір або блиск).
- Деякі делікатні види скла, порцеляна з декоративним друкованим орнаментом, оскільки він може зникнути навіть після першого миття; деякі кришталеві вироби, оскільки вони з часом втрачають прозорість, нетерmostійкі столові прибори, кришталеві келихи, дошки для різання, предмети, виготовлені з синтетичних волокон;
- Поглинальні матеріали, наприклад, губки чи кухонні ганчірки.

Попередження: подбайте про покупку посуду, який можна мити у посудомийній машині, для майбутніх потреб.

ВСТАНОВЛЕННЯ МАШИНИ

Розміщення машини

При визначенні місця встановлення, переконайтеся в тому, що посуд можна буде легко завантажувати і виймати.

Не встановлюйте машину в приміщенні, де температура може впасти нижче 0°C.

Перед встановленням зніміть пакувальний матеріал, дотримуючись зазначених на ньому попереджень.

Розмістіть посудомийну машину поруч з водопровідним краном і каналізацією. Вибираючи місце для машини, пам'ятайте, що після встановлення її підключення вже не можна змінити.

Під час переміщення машини не тримайте її за дверцята або робочу панель. Подбайте, щоб з усіх сторін машини залишився проміжок, оскільки вона може рухатися під час миття.

Переконайтеся в тому, що шланг подачі в відведення води не було стиснуто від час встановлення машини. Крім того, переконайтеся в тому, що машина не стоїть на електричному кабелі.

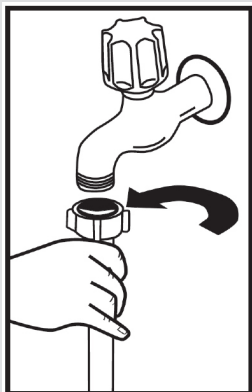
Відрегулюйте висоту опор таким чином, що машина стояла рівно і збалансовано. Правильне розташування машини гарантує безвідмовне відкриття і закриття дверей.

Якщо дверцята посудомийної машини не закриваються належним чином, переконайтеся в том, що вона не хитається; якщо ні, відрегулюйте висоту ніжок до стабільного положення.

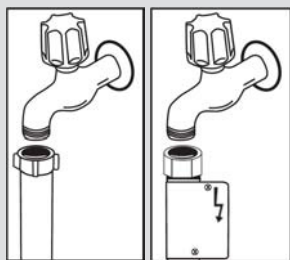
Підключення води

Водопровід має бути придатним для підключення посудомийної машини. Крім того, рекомендується встановити фільтр на вході у квартиру чи дім, щоб уникнути пошкоджень через будь-які забруднення (пісок, глина, іржа і т.д.) води у водопроводі. Це допоможе перешкодити пожовтінню і формуванню відкладень після миття.

Шланг подачі води



Не використовуйте шланг подачі води зі старої посудомийної машини. Замість цього використовуйте чання. Перед підключенням нового шлангу або шлангу, який довго не використовувався, деякий час пропускайте через нього воду, щоб промити. Підключіть шланг подачі води безпосередньо до водопровідного крану. Мінімальний тиск води в крані має бути 0,03 мПа, максимальний – 1 мПа. Якщо тиск вище, слід до посудомийної машини встановити клапан скидання тиску.

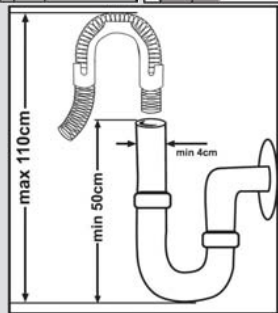


Після підключення, закрийте кран і перевірте герметичність з'єднання. Для безпечної роботи машини, закривайте кран подачі води після кожного миття.

ПРИМІТКА. В деяких моделях використовується шланг Aquastop. У разі використання шлангу Aquastop вода рухається під тиском. Забороняється обрізати, перегинати чи скручувати цей шланг.

Зливний шланг

Зливний шланг можна безпосередньо підключити до каналізації або вставити у зливний отвір раковини. За допомогою спеціальної вигнутої трубки (якщо вона є) можна повісити шланг на край раковини і зливати воду безпосередньо до неї. Підключення зливного шлангу має бути розташовано на висоті від 50 і 110 см від підлоги.



ГЛАВА 3 ВСТАНОВЛЕННЯ МАШИНИ

Під'єднайте пристрій до заземленої розетки, захищеної запобіжником із характеристиками, які відповідають значенням, наведеним у таблиці «Технічні характеристики».

Штекер цього побутового приладу може містити запобіжник на 13 А, залежно від країни призначення. (Наприклад, Великобританія.) (Наприклад, Велика Британія, Саудівська Аравія.)

Під'єднання води:

Зважайте на позначення, нанесені на шланг подавання води!

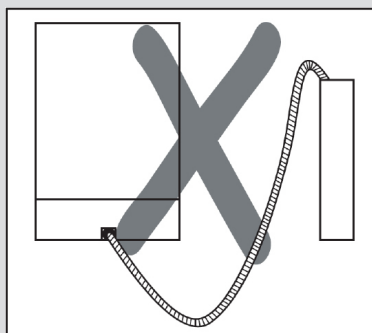
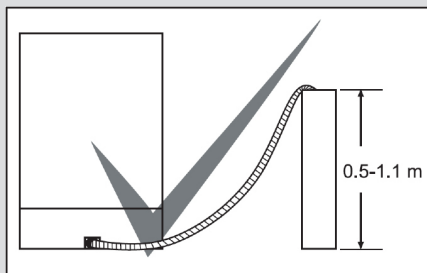
Якщо моделі мають позначку 25°, температура води може становити щонайбільше 25 °С (холодна вода).

Для всіх інших моделей:

Бажаною є холодна вода; температура гарячої води щонайбільше 60 °С.

ГЛАВА 3 ВСТАНОВЛЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ

Попередження. Якщо зливний шланг довший за 4 метри, посуд може залишитися брудними. Виробник посудомийної машини не несе за це відповідальності.



Підключення до електромережі

Заземлена штепсельна вилка посудомийної машини повинна бути підключена до заземленої розетки з відповідними струмом і напругою. Якщо у вас немає заземлення, зверніться до кваліфікованого електрика. У разі підключення посудомийної машини до електричної мережі без заземлення, виробник не несе відповідальності за будь-які можливі поломки.

Електричний запобіжник у приміщенні повинен бути від 10 до 16 А.

Ця посудомийна машина призначена для підключення до електричної мережі зі напругою 220-240 В. Якщо в вашому регіоні напруга 110 В, слід підключити її до трансформатора 110/220 В і 3000 Вт. Під час розміщення і встановлення посудомийна машина не повинна бути підключена до електричної мережі.

Завжди використовуйте штекер з покриттям, кий входить до комплекту постачання.

Робота при низькій напрузі приведе до зниження якості миття.

Заміну шнура живлення має здійснювати авторизована сервісна служба або кваліфікований електрик. Невиконання цієї вимоги може призвести до нещасного випадку.

Перед першим використанням

- Перевірте відповідність підключень води і електричного струму характеристикам, зазначеним в рекомендаціях щодо встановлення цієї посудомийної машини.
- Зніміть всі пакувальні матеріали всередині пристрою.
- Встановіть прилад для пом'якшення води.
- Додайте 2 кг солі у відповідний відсік і заповніть водою трошки менше максимального рівня.
- Заповніть відсік для ополіскувача.

ПІДГОТОВКА МАШИНИ ДО ВИКОРИСТАННЯ

Пом'якшення води

Для гарного функціонування посудомийної машини до неї має поступати м'яка вода, тобто з низьким рівнем сполучень кальцію. Інакше на посуді і внутрішній поверхні машини будуть утворюватися вапняні залишки. Це негативно впливає на якість миття, сушки і робочі характеристики посудомийної машини. Само тому у посудомийних машинах використовуються засоби пом'якшення води. Система пом'якшення води повинна поповнюватися таким чином, що вона працювала з тією самою продуктивністю і протягом наступного миття. Для цього використовується спеціальна сіль.

Заповнення сіллю

Для гарного функціонування посудомийної машини до неї має поступати м'яка вода, тобто з низьким рівнем сполучень кальцію. Інакше на посуді та внутрішньому обладнанні машини будуть утворюватися вапняні залишки білого кольору. Це негативно впливає на якість миття, сушки і робочі характеристики посудомийної машини. Коли вода протікає через систему пом'якшення, іони, які зумовлюють її жорсткість, видаляються з води й вона пом'якшується до рівня, який забезпечить найкращий результат миття посуду. Залежно від рівня жорсткості води, яка надходить у машину, іони, які зумовлюють її жорсткість, можуть швидше накопичуватися всередині системи пом'якшення води. Відповідно, систему пом'якшення води треба поповнювати так, щоб вона працювала з тією ж продуктивністю і під час наступного миття. Для цього використовується спеціальна сіль для посудомийних машин.

У посудомийних машинах для пом'якшення води можна використовувати лише спеціальну сіль. Не варто використовувати будь-яку дрібну або порошкову сіль, яка може легко розчинитися. Використання солі будь-якого неналежного типу може призвести до пошкодження вашої посудомийної машини.

Використання мийного засобу

Використовуйте тільки мийний засіб, спеціально призначений для побутових посудомийних машин. Тримайте мийні засоби в прохолодному, сухому і недоступному для дітей місці.

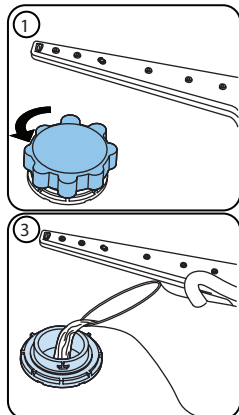
Щоб забезпечити максимальну ефективність миття, додайте мийний засіб, який відповідає вибраній програмі. Потрібна кількість засобу залежить від вибраного циклу, кількості посуду та ступеня його забрудненості.

Не заливайте у відсік для мийного засобу більше мийного засобу, ніж потрібно; інакше на склі й посуді будуть залишатися білуваті смуги або синюваті шари, які можуть спричинити корозію скла. Тривале використання надлишкової кількості мийного засобу може спричинити пошкодження посудомийної машини. Застосування недостатньої кількості мийного засобу може призвести до незадовільної якості миття, до того ж можуть залишатися білясті прожилки від жорсткої води.

Для отримання додаткової інформації ознайомтесь з інструкціями виробників мийного засобу.

ГЛАВА 4 ПІДГОТОВКА ДО ВИКОРИСТАННЯ

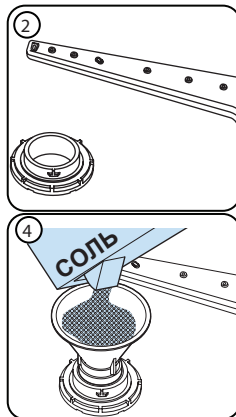
Заповнення відвіку для солі



Використовуйте солі для пом'якшення води, які призначені спеціально для посудомийних машинах. Щоб покласти сіль зніміть нижній кошик, відкрийте кришку відвіку для солі, повернувши її проти годинникової стрілки.

(1) (2) При першому використанні висипте у відсік 2 кг солі і долийте води (3) трошки нижче максимального рівня. Для полегшення слід користуватись zalивною лійкою (4). Встановіть кришку і закрийте її. Після 20 – 30 циклів роботи додавайте сіль (близько 1,5 кг).

Заповнювати відсік для солі водою необхідно тільки перед першим запуском. Рекомендується використовувати дрібну або порошкову сіль. Забороняється кладіть до машини кухонну сіль. Інакше через деякий час відсік для солі може перестати працювати. Після запуску машини відсік для солі заповнюється водою. Тому покладіть сіль у відповідний відсік безпосередньо перед запуском машини. Таким чином, зайва сіль відразу буде вимита з відвіку під час миття. Якщо ви не мили посуд відразу після заповнення відвіку для солі, то потім запустити коротку програму миття з порожньою машиною, щоб



уникнути корозії через переповнення відвіку для солі. Для того, щоб зрозуміти, чи достатньо в посудомийній машині солі для пом'якшення, достатньо подивитися на прозору частину заглушки відвіку для солі. Солі достатньо, якщо прозора частина має зелений колір. Якщо вона не має зеленого кольору – полі не достатньо.

Контрольна смужка

Ефективність роботи посудомийної машини залежить від м'якості водопровідної води. Саме тому ця машина має систему пом'якшення води. Якщо ця система правильно налаштована, ефективність роботи посудомийної машини збільшується. Щоб дізнатися про рівень твердості води у вашій місцевості, зверніться до комунальних служб або визначить за допомогою контрольної смужки (якщо вона є).

Відкрийте контрольну смужку	Дозвольте водопровідній воді стікати протягом 1 хвилини.	Занурте смужку у воду на 1 секунду	Струсіть зайву воду.	Зачекайте 1 хвилину.	Налаштуйте посудомийну машину відповідно до результатів, отриманих за допомогою контрольної смужки.																		
					<table border="1"> <tr> <td>Рівень 1</td> <td></td> <td>Немає вапна</td> </tr> <tr> <td>Рівень 2</td> <td></td> <td>Дуже низький вміст вапна</td> </tr> <tr> <td>Рівень 3</td> <td></td> <td>Низький вміст вапна</td> </tr> <tr> <td>Рівень 4</td> <td></td> <td>Середній вміст вапна</td> </tr> <tr> <td>Рівень 5</td> <td></td> <td>Високий вміст вапна</td> </tr> <tr> <td>Рівень 6</td> <td></td> <td>Дуже високий вміст вапна</td> </tr> </table>	Рівень 1		Немає вапна	Рівень 2		Дуже низький вміст вапна	Рівень 3		Низький вміст вапна	Рівень 4		Середній вміст вапна	Рівень 5		Високий вміст вапна	Рівень 6		Дуже високий вміст вапна
Рівень 1		Немає вапна																					
Рівень 2		Дуже низький вміст вапна																					
Рівень 3		Низький вміст вапна																					
Рівень 4		Середній вміст вапна																					
Рівень 5		Високий вміст вапна																					
Рівень 6		Дуже високий вміст вапна																					

ГЛАВА 4 ПІДГОТОВКА ДО ВИКОРИСТАННЯ

Регулювання використання солі

Рівень	Німецькі градуси твердості dH	Французькі градуси твердості dF	Англійські градуси твердості dE	Індикатор
1	0-5	0-9	0-6	Увімкнено індикатори P1-9h.
2	6-11	10-20	7-14	Увімкнено індикатори P2-9h.
3	12-17	21-30	15-21	Увімкнено індикатори 1/2-9h.
4	18-22	31-40	22-28	Увімкнено індикатори 3h-9h.
5	23-31	41-55	29-39	Увімкнено індикатори 6h-9h.
6	32-50	56-90	40-63	Увімкнено індикатори P1-6h-9h.

Налаштування

- Відчиніть дверцята машини.
- Увімкніть машину і одразу після ввімкнення натисніть кнопку вибору програми.
- Утримуйте кнопку вибору програми, аж поки всі індикатори не блимнуть один раз.
- Машина відобразить останнє налаштування.
- Встановіть значення, натиснувши кнопку вибору програми.
- Щоб зберегти налаштування, вимкніть машину.

Використання миючого засобу

Використовуйте миючий засіб, спеціально призначений для побутових посудомийних машин. У магазинах можна знайти миючі засоби для побутових посудомийних машин у порошках, гелях і таблетках.

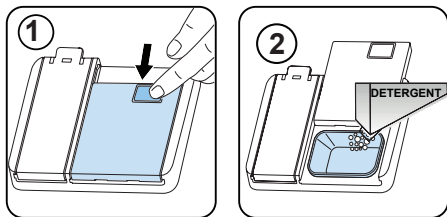
Миючий засіб слід покласти до відсіку перед запуском машини. Тримайте миючі засоби в прохолодному, сухому і недоступному для дітей місці. Не кладіть миючого засобу більше, ніж потрібно; інакше це може привести до його поганого розчинення і появи подряпин на посуді. Якщо вам потрібна додаткова інформація про миючий засіб, який ви використовуєте, зверніться безпосередньо до його виробника.

Використовування ополіскувача

Застосування ополіскувача допомагає позбавитися від плям і смуг на сухому посуді. Ополіскувач дозволяє скляному посуду бути без плям і прозорим. Ополіскувач автоматично додається під час етапу ополіскування в гарячій воді. Якщо налаштувати занижене дозування ополіскувача, на посуді залишатимуться білясті плями, а після миття й висушування посуд не виглядатиме чистим. Якщо налаштувати надмірне дозування ополіскувача, на склі й посуді може залишатися синюватий наліт.

Заповнення відділення для миючого засобу

Щоб відкрити контейнер для миючого засобу, натисніть на фіксатор, як показано на малюнку. 1 В середині відділення для миючого засобу є позначки рівня. Загальний об'єм відділення для миючого засобу 40 см³. Відкрийте відділення для миючого засобу і вилийте у більшу частину 25 см³, якщо посуд сильно забруднений або інакше – 15 см³. 2 Якщо посуд довго зберігався брудним або на ньому є залишки сушених фруктів, або машина занадто завантажена, залийте 5см³ миючий засіб у відділення для попереднього ополіскування і увімкніть машину. В залежності від забруднення посуду і рівня твердості води у вашому районі, можливо, доведеться додати більше миючого засобу.



ГЛАВА 4 ПІДГОТОВКА ДО ВИКОРИСТАННЯ

Комбіновані миючі засоби

Комбіновані миючі засоби можуть мати різні додаткові властивості. Перед використанням миючого засобу слід ретельно прочитати інструкцію з його використання. Взагалі комбіновані миючі засоби дають гарні результати тільки під час виконання певних умов.

Що слід врахувати при використанні комбінованих миючих засобів:

- Перевірте технічні характеристики і дізнайтеся, це є цей миючий засіб комбінованим.
- Переконайтеся, що він підходить для рівня твердості водопровідної води.
- Дотримуйтеся інструкції з використання на упаковці.
- Завжди кладіть таблетки у відділення для миючих засобів в камері для миючих засобів.
- Якщо ви не знаєте умови використання цього засобу, зверніться до його виробника.
- Правильне використання миючого засобу дозволяє економити сіль для пом'якшення та/або ополіскувача.
- Гарантія на цю посудомийну машину не стосується будь-яких скарг, які викликані використанням комбінованих миючих засобів.

Рекомендоване використання: Якщо ви хочете отримати найкращі результати при використанні комбінованих миючих засобів, додайте сіль і ополіскувач і встановіть найнижче значення для пом'якшувача води і ополіскувача.



Розчинність миючих засобів у таблетках різних виробників може змінюватися в залежності від температури води і часу. Таким чином, не рекомендується використовувати їх в коротких програмах. Для коротких програм більше підходить порошковий миючий засіб.

Попередження: В разі виникнення будь-яких проблем, пов'язаних з використанням комбінованого миючого засобу, звертайтеся безпосередньо до його виробника.

Якщо ви відмовляєтеся від використання комбінованих миючих засобів

- Заповніть відсіки для солі та ополіскувача.
- Виберіть верхнє положення налаштувань твердості води і запустить порожнє миття.
- Відрегулюйте рівень твердості води.
- Відповідним чином налаштуйте систему ополіскування.

Заповнення відділення для ополіскувача і його налаштування

Щоб заповнити відсік ополіскувача, відкрийте кришку відсіку ополіскувача. Заповніть відділення ополіскувачем до рівня МАКС., а потім закрийте кришку. Будьте обережні, щоб не заповнити відділення ополіскувача та не витерти будь-які розлиті речовини.

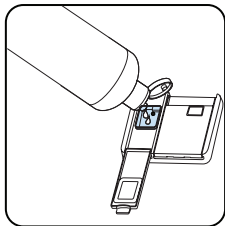
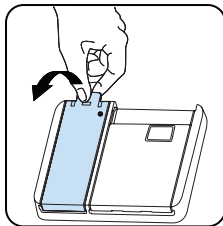
Щоб змінити рівень ополіскувача, до вмикання машини виконайте наступні дії:

- Відчиніть дверцята машини.
- Увімкніть машину і одразу після ввімкнення натисніть кнопку вибору програми.
- Утримуйте кнопку вибору програми, аж поки всі індикатори не блимнуть двічі. Налаштування витрати ополіскувача відповідає налаштуванню твердості води.
- Машина відобразить останнє налаштування.
- Щоб змінити значення, слід натиснути кнопку вибору програми.
- Щоб зберегти налаштування, вимкніть машину.

Заводським значенням є "4".

Якщо посуд не сушиться належним чином або є плямистими, збільште рівень. Якщо на посуді утворюються сині плями, зменшіть рівень.

	Доза освітлювача	Індикатор
1	Ополіскувач не подається	Увімкнено індикатори P1-9h.
2	Подається 1 доза	Увімкнено індикатори P2-9h.
3	Подається 2 дози	Увімкнено індикатори 1/2-9h.
4	Подається 3 дози	Увімкнено індикатори 3h-9h.
5	Подається 4 дози	Увімкнено індикатори 6h-9h.



ГЛАВА 5 ЗАВАНТАЖЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ

М'ЯКИЙ ДОТИК

Верхній кошик

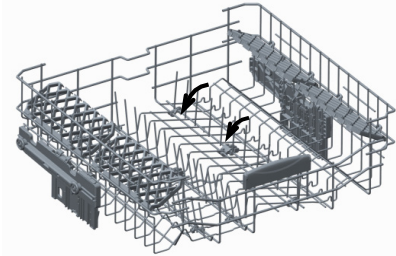
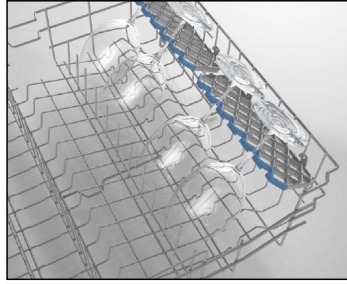
Сійка з регулятором висоти

Ці сійки призначені для збільшення ємності верхнього кошика. Ви можете розмістити свої скляні стакани та чашки на сійках. Ви можете налаштувати висоту цих сійок.

Завдяки цій функції, ви можете розмістити різні розміри скляних стаканів під ці сійки.

Завдяки пластмасовому регулятору висоти, який встановлений на кошику, ви можете використовувати свої сійки на двох різних висотах. Крім того, на цих сійках можна розташувати довгі виделки, ножі та ложки у такий спосіб, щоб вони не блокували обертання гвинта.

Функція м'якого дотику на сійках служить для розміщення тонкого скла. Бокал для вина розташований на місці, яке показано на малюнку.

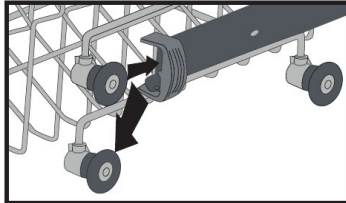
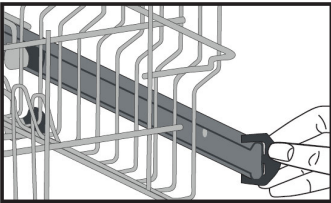


Складні підставки на верхньому кошику призначені для розміщення великих предметів: каструль, сковорідок, тощо. У разі потреби кожна частина складається окремо; можна також скласти всі частини, тоді буде більше місця. Щоб відрегулювати складні підставки, слід підняти їх угору чи скласти донизу.

Регулювання висоти верхнього кошика

Верхній кошик машини встановлено в верхнє положення. Коли верхній кошик встановлено в верхнє положення, в нижній кошик можна покласти великі предмети, наприклад каструлі. Опустивши верхній кошик у нижнє положення, у нього можна покласти великі тарілки.

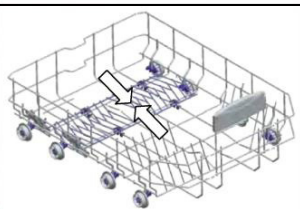
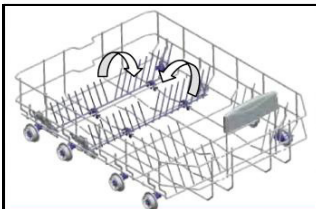
Для зміни висоти встановлення кошика на ньому передбачено коліщатко. Відкрите стопорні деталі кошика в верхній частині, відхиливши їх у різні боки, та вийміть кошик із машини. Змініть положення коліщаток, встановіть кошик на напрямні та закрийте стопорні деталі кошика. У такий спосіб верхній кошик перетворюється в нижнє положення.



Нижній кошик

Складні підставки

Складні підставки нижнього кошика складаються з двох частин. Вони дозволяють розміщувати великі предмети, як-от каструлі, сковорідки тощо. У разі потреби кожна частина складається окремо; можна також скласти всі частини, тоді буде більше місця. Складні підставки можна використовувати в піднятому чи опущеному положенні.



ГЛАВА 5 ЗАВАНТАЖЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ

Альтернативний спосіб завантаження
Нижній кошик

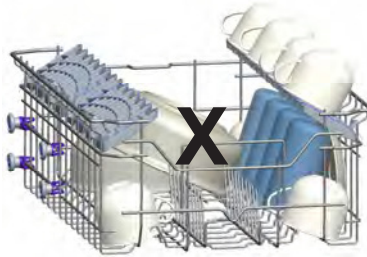
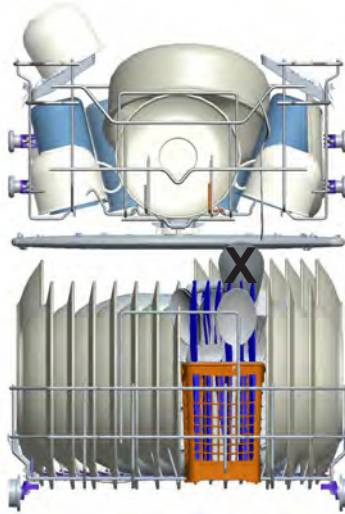


Верхній кошик



ГЛАВА 5 ЗАВАНТАЖЕННЯ ПОСУДОМИЙНОЇ МАШИНИ

Альтернативний спосіб завантаження
Нижній кошик



Неправильне завантажування може призвести до незадовільного результату миття й висушування. Щоб забезпечити належний результат, дотримуйтеся рекомендацій виробника побутової техніки.

Зауваження для випробувальних лабораторій

Щоб отримати більш детальну інформацію про експлуатаційні випробування, зверніться за наступною адресою: dishwasher@standardtest.info. У своєму електронному листі обов'язково вкажіть назву моделі та серійний номер (20 цифр), який можна знайти на дверцятах.

ГЛАВА 6 ОПИС ПРОГРАМИ

ОПИС ПРОГРАМИ

Етапи виконання програми

	P1	P2		P3	P4	P5
Назва програми:	Eco 50°	Intensive 65°C	Auto	Express 50' 65°	Quick 30' 40°	Prewash
Тип забруднення:	Стандартна програма для звичайно забрудненого посуду з пониженням використанням енергії та води.	Підходить для сильно забрудненого посуду.	Автоматична програма для сильно забрудненого посуду.	Підходить для помірно брудного, щодня використовуваного посуду з більш короткою програмою.	Підходить для незначно забрудненого посуду та швидкого миття.	Підходить для ополіскування посуду, який ви плануєте помити пізніше.
Рівень забруднення:	Середній	Важкий	Важкий	Середній	Легкий	Легкий
"Кількість миючого засобу: А: 25 см3 В: 15 см3"	A	A	A	A	A	-
Тривалість програми (год. : хв.)	03:42	02:15	01:50 - 02:15	00:50	00:30	00:15
Споживання електроенергії (кВт·год / цикл):	0.755	1.550	1.150 - 1.550	0.950	0.670	0.020
Споживання води (л / цикл):	11.0	17.6	11.2 - 17.6	11.2	10.0	3.5

ГЛАВА 6 ОПИС ПРОГРАМИ

ОПИС ПРОГРАМИ

Етапи виконання програми

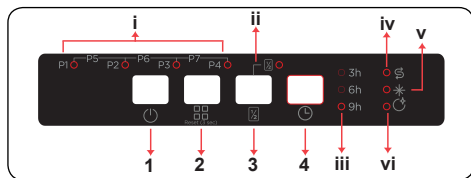
- Тривалість програми може змінюватися залежно від кількості посуду, температури води, температури навколишнього середовища й вибраних додаткових функцій.
- Значення, наведені для інших програм, крім екологічної програми, орієнтовні.
- Програма Есо придатна для очищення нормально забрудненого посуду, оскільки для цього використання вона найбільш ефективна з погляду сумарного споживання електроенергії та води, а також саме ця програма використовується для оцінювання відповідності законодавству ЄС щодо проектування з дотриманням екологічних норм.
- Миття посуду в побутовій посудомийній машині зазвичай характеризується зменшеним споживанням електроенергії та води у фазі використання, якщо порівнювати з ручним миттям посуду й за умови, що така побутова посудомийна машина використовується згідно з інструкціями виробника.
- Для короткочасних програм використовуйте тільки порошковий мийний засіб.
- Короткочасні програми не передбачають етап сушіння.
- Щоб придивитися до сушіння, ми рекомендуємо трохи відкрити двері після закінчення циклу.
- Ви можете дістати доступ до бази даних продуктів, де міститься інформація про конкретну модель, зчитавши QR-код на паспортній табличці.



ПРИМІТКА: Згідно з регламентами 1016/2010 і 1059/2010, показники енергоспоживання програми Есо можуть відрізнятися. Ця таблиця відповідає положенням регламентів 2019/2022 і 2017/2022.

ГЛАВА 7 УВІМКНЕННЯ МАШИНИ І ВИБІР ПРОГРАМИ

Вибір програми та користування машиною



1. Кнопка живлення
2. Кнопка вибору програми
- i. Індикатори програми
3. Кнопка половинного завантаження
- ii. Індикатор половинного завантаження
4. Кнопка затримки
- iii. Індикатори затримки
- iv. Індикатор браку солі
- v. Індикатор браку ополіскувача
- vi. Індикатор закінчення програми

1. Кнопка живлення

Увімкніть машину, натиснувши кнопку живлення. Коли машину ввімкнено, світиться індикатор закінчення програми (vi).

2. Кнопка вибору програми

Виберіть потрібну програму миття посуду, натиснувши кнопку вибору програми. Індикатор закінчення програми (vi) згасне, а індикатор програми (i) засвітиться. Виконання програми розпочнеться автоматично після зачинення дверцят.

3. Кнопка половинного завантаження

Щоб скоротити тривалість вибраної програми, а відтак зменшити споживання електроенергії та води, натисніть кнопку половинного завантаження. Якщо вибрано опцію половинного завантаження, світиться індикатор половинного завантаження (ii).

4. Кнопка затримки

Натиснувши кнопку затримки, можна відкласти початок програми на 3, 6 або 9 годин. Якщо натиснути її один раз, початок програми буде відкладено на 3 години, двічі — на 6 годин, а тричі — на 9 годин. Щоб змінити чи скасувати вибрану затримку запуску, слід натиснути кнопку таймера затримки запуску. Світлитиметься індикатор затримки (iii), що відповідає

залишковому часу затримки (3 год., 6 год. чи 9 год.). Якщо після встановлення часу затримки вимкнути машину, час затримки буде скасовано.

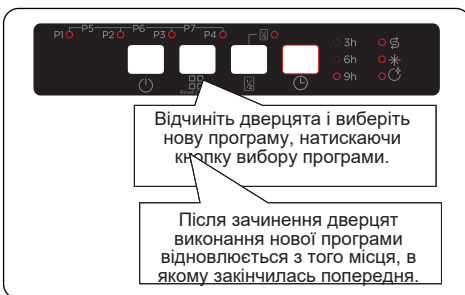
ПРИМІТКА: Якщо ви вирішите скасувати виконання вибраної програми, див. роздали «Зміна програми» та «Скасування програми».

ПРИМІТКА: Коли в машині бракує солі для пом'якшення, світиться індикатор браку солі (iv); тоді потрібно додати сіль у відповідний відсік.

ПРИМІТКА: Коли в машині бракує ополіскувача, світиться індикатор браку ополіскувача (v); тоді потрібно залити у відповідний відсік засіб для ополіскування.

Зміна програми

Щоб змінити програму під час роботи, слід виконати наступні дії.

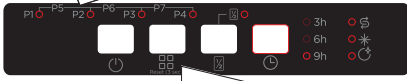


ПРИМІТКА: Щоб передчасно зупинити програму, слід спочатку трохи прочинити дверцята, щоб з мийної камери не вилетіли бризки води.

ГЛАВА 7 УВІМКНЕННЯ МАШИНИ І ВИБІР ПРОГРАМИ

Скасування програми

Щоб скасувати програму під час її виконання, слід виконати наступні дії.

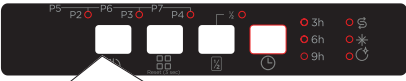


У разі відчинення дверцят машини засвічується індикатор, що відповідає останній вибраній програмі.

Натисніть і утримуйте кнопку вибору програми протягом 3 секунд. Індикатор закінчення програми блимне, і індикатор програми згасне.

Після зачинення дверцят машини почnetься відкачування води, яке триватиме 30 секунд. Після скасування програми машина подасть 5-кратний звуковий сигнал, і засвітиться індикатор закінчення програми.

Вимкнення машини



Коли виконання програми закінчиться, засвітиться індикатор програми. У цьому разі також звучить 5-кратний звуковий сигнал. Після цього можна вимкнути машину, натиснувши кнопку живлення.

Витягніть вилку з розетки і перекрийте водяний кран.

ПРИМІТКА: Не відчиняйте дверцята, поки не закінчиться програма.

ПРИМІТКА: Якщо під час виконання програми буде відчинено дверцята чи вимкнеться електроенергія, то після зачинення дверцят або відновлення електропостачання виконання програми буде продовжено.

ПРИМІТКА: Якщо відчинення дверцят або вимкнення електроенергії відбудеться під час сушіння, то виконання програми припиниться. Тоді можна буде вибрати нову програму.

Керування звуковою сигналізацією

Щоб змінити гучність звукової сигналізації, слід виконати такі дії:

1. Відчиніть дверцята й одночасно натисніть на 3 секунди кнопки вибору програми (2) і половинного завантаження (3).
2. Коли машина буде готова до введення налаштування звукового сигналу, на дисплеї буде відображено останній встановлений рівень гучності, від «S0» до «S3».
3. Щоб зменшити рівень гучності, натисніть кнопку вибору програми (2). Щоб збільшити рівень гучності, натисніть кнопку половинного завантаження (3).
4. Зміна рівня гучності відображається станом відповідних індикаторів.

Рівень гучності	Індикатори			
	1/2	3h	6h	9h
S0				X
S1			X	X
S2		X	X	X
S3	X	X	X	X

5. Щоб зберегти вибрану гучність звукового сигналу, вимкніть машину. Рівень «S0» означає, що звуковий сигнал вимкнено. Заводське налаштування «S3».

Режим економії енергії

Щоб увімкнути чи вимкнути режим економії енергії, слід виконати такі дії:

1. Відчиніть дверцята й одночасно натисніть на 3 секунди кнопки половинного завантаження (3) та затримки (4).
2. Через 3 секунди машина відобразить останнє налаштування.
3. Якщо ввімкнено режим економії енергії, світяться індикатори P1, P2 та «1/2». З метою економії енергії в цьому режимі через 4 хвилини після відчинення дверцят внутрішнє освітлення вимикається, а у разі відсутності жодних дій протягом 15 хвилин машина вимикається.
4. Якщо режим економії енергії вимкнено,

світяться індикатори P1 і P2. Якщо режим економії енергії вимкнено, то внутрішнє освітлення залишається ввімкненим увесь час, коли відчинено дверцята, а машина залишається ввімкненою весь час, аж поки її не вимкне користувач.

5. Щоб берегти вибране налаштування, вимкніть машину.

У машинах, одержаних від виробника, режим економії енергії ввімкнено.

Інформаційний індикатор 2.1 (залежить від моделі)

Світлодіодний індикатор	Стан машини
Червоний, світиться постійно	Машина виконує програму.
Червоний, мерехтить	Програму скасовано.
Червоний, швидко мерехтить	Машина має несправність. Див. розділ « Автоматична діагностика несправностей і способи їх усунення ».
Зелений, світиться постійно	Програму завершено.

ГЛАВА 8 ОБСЛУГОВУВАННЯ І ЧИЩЕННЯ

Чищення посудомийної машини — важлива умова забезпечення її тривалого строку служби. Переконайтеся, що систему пом'якшення води (якщо є) налаштовано правильно та що використовується належна кількість мийного засобу для запобігання накопиченню накипу. Поповніть запас солі у відповідному відділенні, коли ввімкнеться світловий індикатор датчика кількості солі.

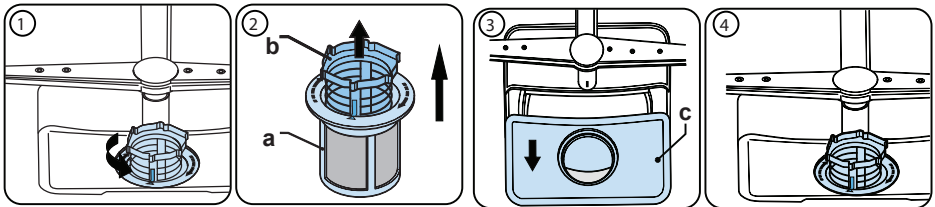
Із часом усередині посудомийної машини накопичуються жир і відкладення накипу. Якщо це відбулося:

- Заповніть відділення для мийного засобу, але не завантажуйте в машину посуд. Виберіть програму, яка передбачає високу температуру миття, та ввімкніть порожню посудомийну машину. Якщо таке миття не допомагає достатньо очистити посудомийну машину, скористайтеся засобом для чищення, призначеним для застосування в посудомийних машинах.
- Щоб подовжити строк експлуатування своєї посудомийної машини, очищуйте її щомісяця.
- Регулярно витирайте ущільнювач дверцят вологою тканиною, щоб видалити всі накопичені частки або сторонні предмети.

Фільтри

Принаймні раз на тиждень мийте фільтри і розпилювачі. Якщо на фільтрах грубого чи тонкого очищення зібрані будь-які харчові залишки чи сторонні предмети, зніміть фільтри й ретельно промийте їх під проточною водою.

- а) Фільтр тонкого очищення
- б) Фільтр грубого очищення
- в) Металевий фільтр

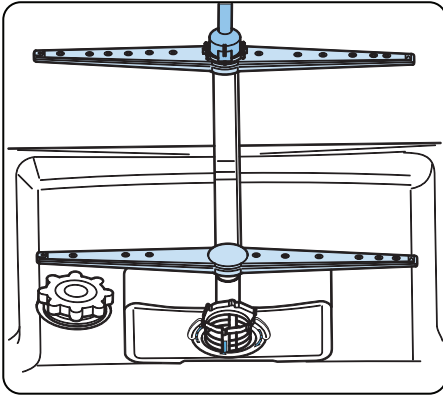


Щоб зняти й очистити блок фільтрів, поверніть його проти годинникової стрілки та зніміть, піднявши (1). Витягніть фільтр грубого очищення з мікрофільтра (2). Потім витягніть і зніміть металевий фільтр (3). Промивайте фільтр під проточною водою, доки не буде видалено всі залишки. Повторне складання фільтра. Установіть на місце фільтрувальну вставку й поверніть її за годинниковою стрілкою (4).

- Заборонено користуватися посудомийною машиною без фільтра.
- Неправильне встановлення фільтра знижує ефективність миття.
- Чисті фільтри — обов'язкова умова для належного експлуатування машини

Розбризувачі

Переконайтеся, що отвори для розпилення не засмічені та що на патрубках розбризувачів не налипають харчові відходи або сторонні предмети. Якщо на розбризувачах є будь-які засмічення, зніміть їх і очистьте розбризувачі під проточною водою. Щоб зняти верхній розбризувач, відкрутіть гайку, яка утримує його в робочому положенні, повернувши її за годинниковою стрілкою, і витягніть розбризувач униз. Установлюючи верхній розбризувач на місце, стежте, щоб гайка була щільно затягнутою.



Насос для відкачування рідини

Великі залишки їжі або сторонні предмети, не затримані фільтрами, можуть заблокувати роботу насоса відпрацьованої води. Тоді вода для попліскування буде стояти вище фільтра.

⚠ Попередження про ризик порізів!

Під час чищення насоса для відпрацьованої води пильнуйте, щоб не поранитися друзками скла або об загострені краї частин.

У такому разі:

1. Спершу завжди вимикайте побутовий прилад із мережі живлення.
2. Вийміть кошики.
3. Зніміть фільтри.
4. Якщо потрібно, видаліть залишки води, скориставшись губкою.
5. Перевірте камеру машини й видаліть усі сторонні предмети.
6. Установіть фільтри.
7. Уставте на місце кошики.

ГЛАВА 9 КОДИ ПОМИЛОК І ПОРАДИ ЩОДО ЇХ УСУНЕННЯ

КОД ПРОБЛЕМИ					МОЖЛИВА НЕСПРАВНІСТЬ	ЩО РОБИТИ?
P1	P2	1/2	3h	6h		
					Несправність системи подавання води	Переконайтесь у тому, що водяний кран відкритий і пропускає воду.
						Від'єднайте впускний шланг від водяного крана і очистіть фільтр шланга.
						Якщо проблема не зникне, зверніться до сервісної служби.
					Несправність системи підтримання тиску	Зверніться до сервісної служби.
					Не вимикається подача води	Закрийте кран і зверніться до сервісної служби.
					Вода не відкачується	Можливо, забруднено зливний шланг і фільтри.
						Скасуйте програму.
						Якщо несправність не зникне, зверніться до сервісної служби.
						Зверніться до сервісної служби.
					Несправний нагрівач	Зверніться до сервісної служби.
					Переповнення	Вимкніть машину і перекрийте водяний кран.
						Зверніться до сервісної служби.
					Несправна електронна плата	Зверніться до сервісної служби.
					Перегрів	Зверніться до сервісної служби.
					Несправний давач нагрівача	Зверніться до сервісної служби.
					Несправність пристроїв високої напруги	Зверніться до сервісної служби.
					Несправність пристроїв низької напруги	Зверніться до сервісної служби.

Щоб уникнути будь-яких ризиків, усі роботи з монтажу й технічного обслуговування завжди має здійснювати представник авторизованої сервісної служби. Виробник не нестиме ніякої відповідальності за будь-які пошкодження внаслідок виконання будь-яких робіт неуповноваженою особою. До здійснення ремонтних робіт треба допускати тільки кваліфікованих техніків. Якщо потрібна заміна будь-якого компонента, переконайтеся, що використовуються тільки оригінальні запасні частини.

Неналежне виконання ремонту або використання неоригінальних запасних частин може спричинити суттєве пошкодження приладу й піддає користувача значному ризику.

Контактну інформацію служби обслуговування клієнтів наведено на зворотній обкладинці цього документа.

Оригінальні запчастини, які забезпечують потрібні функції згідно з відповідним замовленням на серію Ecodesign, можна отримати в Службі обслуговування клієнтів протягом принаймні 10 років із дати, коли ваш прилад було запропоновано на ринку Європейського економічного простору.

ГЛАВА 10 КОРИСНІ ВІДОМОСТІ

Якщо горить один з індикаторів програм, а індикатор Пуск/Пауза блимає,

Відкриті дверцята посудомийної машини, закрийте їх.

Якщо програма не запуститься

- Перевірте підключення до електричної мережі.
- Перевірте запобіжники у приміщенні.
- Переконайтеся в тому, що водопровідний кран відкритий.
- Переконайтеся в тому, що дверцята посудомийної машини належно закриті.
- Переконайтеся в тому, що машина вимкнена, натиснувши кнопку увімкнення/вимкнення живлення.
- Переконайтеся в тому, що вхідний водний фільтр і фільтри машини не забиті.

Якщо індикатори «Миття/Сушіння» і «Завершення» продовжують блимати

- Активованій аварійний сигнал переливання води
- Закрийте кран і зверніться до авторизованої сервісної служби.

Якщо після завершення миття контрольні індикатори продовжують горіти

Не натиснута кнопка увімкнення/вимкнення живлення.

Якщо у відділенні для миючого засобу є залишки миючого засобу

Миючий засіб було додано, коли відділення для миючого засобу було мокрим.

Якщо наприкінці програми всередині машини залишається вода

- Засмічений або перекручений зливний шланг.
- Засмічені фільтри.
- Виконання програми ще не завершено.

Якщо машина зупиняється під час миття

- Вимкнення електроживлення.
- Проблеми зі шлангом подачі води
- Програма може знаходитися в режимі очікування.

Якщо під час миття відчувається хитання і звук ударів

- Неправильне розміщення посуду.
- Розбризкувач торкається посуду.

Якщо на посуді є часткові залишки їжі

- Неправильне розміщення посуду і вода, яка розбризкується, не попадає на певні місця.
- Кошик надмірно завантажений.
- Посуд торкається один одного.
- Додано замало миючого засобу.

- Вибрано неправильну, занадто просту програму миття.

- Розбризкувачі засмічені залишками їжі.

- Засмічені фільтри.

- Неправильно встановлені фільтри.

- Замічений зливний водяний насос.

Мокрий посуд

- Була вибрана програма без висушування.

- Занадто низка доза ополіскувача.

- Виймання посуду було зроблено занадто швидко.

Якщо на посуді з'явилися іржаві плями

- Низька якість нержавіючої сталі, з якої зроблений посуд.
- Висока концентрація солей у воді для миття.
- Кришка відділення для молі закрита не повністю.
- Під час заповнення відділення для соли, велика її кількість потрапила в середину машини.
- Погане заземлення.

Якщо ці поради не допомогли усунути проблему або в разі виникнення несправностей, які не описані в цьому документі, зверніться до авторизованої сервісної служби.

УТИЛІЗАЦІЯ СТАРОГО ПРИСТРОЮ

Цей символ на виробі чи упаковці означає, що прилад не слід викидати разом з побутовими відходами. Натомість, його слід доставити до відповідного пункту збору та утилізації електричного та електронного обладнання.

Це дозволяє уникнути негативного впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей. Повторна переробка матеріалів допомагає зберігати природні ресурси. За більш докладною інформацією щодо утилізації цього приладу зверніться до місцевої адміністрації, служби утилізації побутових відходів або до магазину, в якому він був придбаний.

У поліпропіленовому колбовому фільтрі посудомийної машини міститься біоцидна речовина, яка запобігає розмноженню бактерій. Діюча речовина: піритон цинку (CAS No: 13463-41-7)





Service & Support

Visit Our Website
sharphomeappliances.com

SHARP

Be Original.



QW-NS14I49EX-EU

Mosogatógép

HU

Használati utasítás

SHARP

Be Original.

TARTALOM

1. FEJEZET: A TERMÉK ISMERTETÉSE	
Műszaki specifikációk	5
A szabványoknak és tesztadatoknak történő megfelelés	5
2. FEJEZET: BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK ÉS ELŐÍRÁSOK	
Újrahasznosítás	6
Biztonsági tudnivalók	6
Előírások	8
Mosogatógépbe nem helyezhető tárgyak	8
3. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BESZERELÉSE	
A mosogatógép elhelyezése	9
Vízvezetékre történő csatlakoztatás	9
Víz befolyótömlő	9
Víz kifolyótömlő	10
Elektromos csatlakoztatás	11
A mosogatógép beépítése munkalap alá	12
A gép használata előtt	14
4. FEJEZET: A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA	
A víz vízkömentesítésének fontossága	14
Mosogatószer használata	14
A vízkömentesítés fontossága	14
Feltöltés sóval	14
Tesztcsík	15
A sófelhasználás beállítása	16
Mosogatószer használata	16
A mosogatószer-tartály feltöltése	16
Kombinált mosogatószer	17
Feltöltés öblítőszerrel és a beállítások megadása	17
5. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BETÖLTÉSE	
Edényrekesz	18
A kosár feltöltésének alternatív módjai	19
6. FEJEZET: A PROGRAMOK LEÍRÁSA	
Programelemek	20
7. FEJEZET: A GÉP BEKAPCSOLÁSA ÉS PROGRAMVÁLASZTÁS	
A gép bekapcsolása	22
Programkövetés	22
Program módosítása	22
Program módosítása visszaállítással	23
A mosogatógép kikapcsolása	23
8. FEJEZET: KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS	
Szűrők	24
Szűrőkarok	24
Tömlőszűrő	24
9. FEJEZET: HIBAKÓDOK ÉS TEENDŐK HIBA ESETÉN	26
10. FEJEZET: GYAKORLATI ÉS HASZNOS TUDNIVALÓK	27

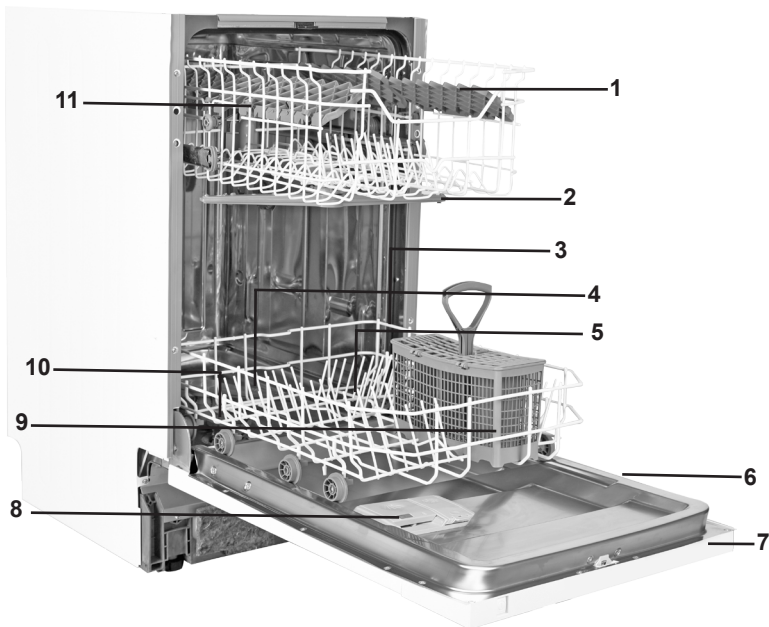
Kedves Ügyfelünk! Célunk, hogy olyan csúcsmínőségű termékeket nyújtsunk Önnek, amely meghaladja az Ön elvárásait. Az Ön készüléke modern gyártósoron készül és alapos, részletes minőségellenőrzésen esik át.

A kézikönyv célja, hogy segítséget nyújtson a készülék használatában, amely a legmodernebb technológiával, nagy odafigyeléssel és a legnagyobb hatékonysággal készült.

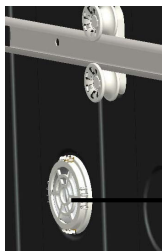
A készülék használata előtt olvassa el ezt a használati utasítást, amely a biztonságos beszereléssel, karbantartással és használatával kapcsolatos alapvető információkat tartalmazza. A termék beszereléséhez lépjen kapcsolatba a legközelebbi meghatalmazott szervizközponttal.

A használati utasítás számos modellre vonatkozik. Ebből adódóan eltérések előfordulhatnak.

1. FEJEZET: A TERMÉK ISMERTETÉSE



1. Felső kosár rekeszekkel
2. Felső szórókar
3. Alsó kosár
4. Alsó szórókar
5. Szűrők
6. Adattábla
7. Vezérlőpanel
8. Mosó- és öblítőszer-adagoló
9. Evőeszköztartó
10. Sóadagoló
11. Felső kosár retesze



→ **12. Aktív szárítóegység:** Ez a rendszer jobb száradási teljesítményt biztosít edényei számára.

1. FEJEZET: MŰSZAKI SPECIFIKÁCIÓK

Műszaki specifikációk

Kapacitás	10 személyes
Magasság	820 mm - 870 mm
Szélesség	450 mm
Mélység	550 mm
Nettó tömeg	32 kg
Elektromos bemenet	220-240 V, 50 Hz
Összteljesítmény	1900 W
Fűtési teljesítmény	1800 W
Szivattyú teljesítménye	100 W
Elvezető szivattyú teljesítménye	30 W
Hálózati víznyomás	0,03 MPa (0,3 bar)-1 MPa (10 bar)
Áram	10 A

A követelményeknek és tesztadatoknak való megfelelés / EK megfelelési nyilatkozat

Ezen termék megfelel minden vonatkozó EU direktívának a megfelelő harmonizált sztenderdek értelmében, mely a CE jelölésre vonatkozik.

Az útmutató elektronikus változatát megtalálja a

www.sharphomeappliances.com oldalon.

BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK ÉS ELŐÍRÁSOK

Újrahasznosítás

Újrahasznosítható anyagok egyes alkatrészekben és a csomagolásban találhatóak.

- A műanyag alkatrészeket nemzetközileg használt rövidítésekkel jelölték: (>PE< , >PS< , >POM< , >PP< ,)
- A karton részeket újrahasznosított papírból állították elő, ezeket papírhulladékgyűjtőbe kell őket dobni újrahasznosítás céljából.
- Ezeket az anyagokat nem lehet szemeteskukába dobni. hanem a szelektív hulladékgyűjtő és újrahasznosító központokban kell leadni.
- Vegye fel a kapcsolatot az érintett központokkal további információkért a gyűjtőhelyekkel és módszerekkel kapcsolatban.

Biztonsági tudnivalók

Amikor átveszi mosogatógépét

- Ha bármilyen sérülést észlel a mosogatógép csomagolásán, lépjen kapcsolatba a szakszervizzel.
- Távolítsa el a csomagolóanyagot az útmutató szerint, és az előírásoknak megfelelően dobja el.

A mosogatógép beszerelése során figyelembe veendő pontok

- Megfelelő, biztonságos és vízszintes helyet válasszon a mosogatógép beszereléséhez.
- A mosogatógép beszerelését és csatlakoztatását az alábbi útmutató szerint végezze el.
- Ezt a mosogatógépet csak szakszerviz szerelheti be és javíthatja.
- A mosogatógéphez csak eredeti cserealkatrészeket használjon.
- Beszerelés előtt ellenőrizze, hogy a mosogatógép ne legyen áram alatt.
- Ellenőrizze, hogy az elektromos biztosítékrendszer a szabályozásnak megfelelően van-e csatlakoztatva.
- Minden elektromos csatlakoztatásnak meg kell felelnie az adattáblán lévő értékeknek.
- Ellenőrizze, hogy a mosogatógép ne álljon a hálózati tápkábelen.
- Soha ne használjon hosszabbítót vagy elosztót az elektromos csatlakoztatáshoz. A beszerelést követően a csatlakozónak kényelmesen elérhetőnek kell lennie.
- A beszerelést követően futtasson egy programot üresen.

Mindennapos használat

- Ezt a mosogatógépet háztartási használatra tervezték, ne használja más célra! A mosogatógép ipari jellegű használata érvényteleníti a garanciát.
 - A mosogatógép nyitott ajtajára ne álljon vagy üljön rá, és ne helyezzen rá súlyt, mivel az leeshet.
 - Ne használjon nem kifejezetten mosogatógépekhez tervezett mosogató- és öblítőszeret. Vállalatunk az ebből adódó károkért nem vállal felelősséget.
 - A mosogatógép mosogatórésében található víz nem ivóvíz, ne igya meg!
 - A robbanásveszély miatt ne tegyen semmilyen vegyi oldószert a mosogatógép mosogatórésébe.
 - Mosogatás előtt ellenőrizze, hogy a műanyag edények a mosogatógépben hőállóak legyenek.
 - A készüléket üzemeltetheti 8 év feletti gyermek vagy korlátozott fizikai, érzékelő vagy pszichikai képességekkel rendelkező, vagy ismeretek és tapasztalat nélküli személy is, amennyiben azt csak felügyelet alatt teszi, vagy ha utasításokat kapott a készülék biztonságos használatáról, és megérti a használatból eredő veszélyeket. Gyermek nem játszhat a készülékkel. A tisztítást és felhasználói karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.
 - Ne helyezzen a kosár kapacitásán felül nem megfelelő vagy nehéz eszközt a mosogatógépbe. Vállalatunk a belső részek sérüléséért nem vállal felelősséget.
 - Az ajtót a gép működése közben nem szabad kinyitni. Mindenesetre egy biztonsági eszköz azonnal leállítja a mosogatógépet, ha kinyitják az ajtót.
 - A balesetek elkerülése érdekében ne hagyja nyitva az ajtót.
 - A késeket és más éles tárgyakat az evőeszköztartóba, a szűrős/éles résszel lefele helyezze el.
 - Ha a tápkábel megsérült, azt a gyártónak, szervizképviselőjének vagy más, illetékes személynek kell cserélnie a veszélyek elkerülése érdekében.
 - Ha az EnergySave opciónál az „Igen” lehetőséget választja, az ajtó a program végén kinyílik. 1 percig ne próbálja meg erővel bezárni az ajtót, hogy ne sértse meg az automatikusa ajtónyitó mechanizmust. Az ajtónak a hatékony száradás érdekében 30 percen keresztül nyitva kell lennie (automatikus ajtónyitó rendszerrel szerelt modellek esetén).
- Figyelem:** Ne álljon az ajtó elé, ha megszólal az automatikus nyitásra figyelmeztető hangjelzés.

A gyerekek biztonsága érdekében

- Miután eltávolította a gép csomagolását, vigyázzon arra, hogy a csomagolóanyag ne kerüljön gyerekek kezébe.
- Tilos a gyermekeknek a mosogatógéppel játszani vagy azt elindítani.
- Tartsa távol a mosogató- és öblítőszeret a gyerekektől!

2 FEJEZET: BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK ÉS ELŐÍRÁSOK

- Ne engedje a gyerekeket a nyitott mosogatógép közelébe, mivel annak belsejében tisztítószermaradványok lehetnek.
- Vigyázzon arra, hogy a régi gépe ne jelentsen veszélyt a gyerekek számára. Előfordult, hogy a gyermekek bezárták magukat a régebbi típusú gépekbe. Az ilyen helyzetek elkerülése érdekében törje le az ajtózárat és húzza ki az elektromos kábeleket.

Üzemzavar esetén

- A szakszerviz munkatársán kívül mások által végzett javítások a gép garanciájának megszűnéséhez vezetnek.
- Mielőtt a mosogatógép javításához kezdene, ellenőrizze, hogy áramtalanította-e a gépet. Kapcsolja ki a biztosítékot vagy húzza ki a gép dugaszát. Ne a kábeltől húzza a dugaszt. Ellenőrizze, hogy elzárta-e a vízcsapot.

Előírások

- Az energia- és víztakarékosság érdekében távolítsa el az edényekről az ételmaradékokat, mielőtt betenné azokat a mosogatógépbe. A mosogatógépet töltsen meg teljesen, és csak azután indítsa el.
- Az előmosogatás programot csak szükséges esetben használja.
- Az üreges tárgyakat, mint tálak, poharak vagy fazekak a szájukkal lefele tegye be a mosogatógépbe.
- Ne tegyen a mosogatógépbe más vagy több edényt az ajánlottnál.

Mosogatógépben nem mosható dolgok

- Cigaretthamu, gyertyamaradék, fényesítő, festék, vegyszerek, vasötvözetű anyagok;
- Fa-, csont-, elefántcsont vagy gyöngyház bevonatos nyelű kések, kanalak, villák; ragasztott tárgyak, dörzsölő, savas vagy lúgos vegyszerekkel szennyezett tárgyak
- Nem hőálló műanyagok, réz- vagy ónbevonatú tárolóedények;
- Alumínium- vagy ezüsttárgyak (elszíneződhetnek, mattá válhatnak)
- Egyes kényesebb, nyomott díszítő mintás üvegtípusok, porcelánok, mivel ezek elmosódhatnak akár az első mosogatás után is; egyes kristályok, amelyek időben elveszíthetik az átlátszóságukat, ragasztott evőeszközök, amelyek nem hőállóak, ólmos kristálypoharak, vágódeszkák, műszálból előállított tárgyak.
- A nedvszívó tárgyak – mint szivacsok vagy konyhai törülők – nem tehetők be a mosogatógépbe.

Figyelem: Ügyeljen arra, hogy ezentúl mosogatógépbe alkalmas eszközöket vásároljon.

A MOSOGATÓGÉP BESZERELÉSE

A mosogatógép elhelyezése

A beszerelés helyének meghatározása során ügyeljen arra, hogy az edények könnyen behelyezhetők és kivehetők legyenek.

Ne tegye a mosogatógépet olyan helyre, ahol előfordulhat a 0°C alatti hőmérséklet.

3. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BESZERELÉSE

Az elhelyezés előtt vegye ki a gépet a csomagolásból a csomagoláson elhelyezett figyelmeztetéseket betartva.

Helyezze a mosogatógépet egy vízcsaphoz vagy lefolyóhoz közel. Vegye figyelembe a mosogatógép elhelyezésekor, hogy a létrehozott csatlakoztatásokat nem lehet módosítani.

A mosogatógépet ne az ajtajától vagy a kezelőpaneltől mozgassa.

Vigyázzon arra, hogy a mosogatógép minden oldalán biztosítson megfelelő távolságot ahhoz, hogy tisztításkor kényelmesen tudja előre-hátra mozgatni.

Ügyeljen arra, hogy a vízbefolyó és -kifolyó tömlők a gép elhelyezése során ne törjenek meg.

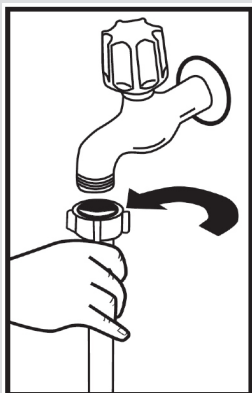
Ellenőrizze, hogy a mosogatógép ne álljon az elektromos kábelén.

Állítsa be a mosogatógép állítható lábait, hogy vízszintesen és egyensúlyban álljon a gép. A mosogatógép megfelelő elhelyezése biztosítja az ajtó problémamentes nyitását és zárását.

Ha a gép ajtaja nem záródik rendesen, ellenőrizze, hogy a mosogatógép biztosan áll a padlón, ellenkező esetben állítsa be a lábakat, hogy biztosítsa a stabil állást.

Vízvezetékre történő csatlakoztatás

A belétéri csövezésnek alkalmasnak kell lennie a mosogatógép beszereléséhez. Ezenkívül azt ajánljuk, hogy szereljen egy vízsűrőt a lakásba belépő vezetékre, hogy elkerülje a vezetéken esetlegesen bekerülő szennyeződések (homok, agyag, rozsda stb.) által okozott meghibásodásokat, és hogy megelőzze a besárgulással vagy a mosogatások utáni lerakódások képződésével kapcsolatos panaszokat.

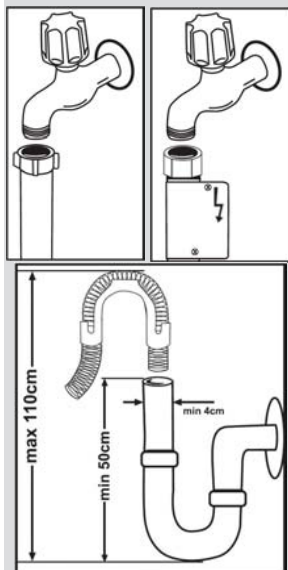


Víz befolyótömlő

Ne használja a régi mosogatógép vízbefolyó tömlőt. Helyette használja az új géphez mellékelt új tömlőt. Ha egy új vagy hosszú nem használt víz befolyótömlőt kíván használni a mosogatógépéhez, a csatlakoztatás előtt folyasson végig vizet a tömlőn. Csatlakoztassa a befolyótömlőt közvetlenül a vízcsapra. A csap által biztosított nyomás legalább 0,03, legfeljebb pedig 1 MPa lehet. Ha a víznyomás 1 MPa feletti, akkor nyomáscsökkentő szelepet kell alkalmazni.

A csatlakoztatás után nyissa ki teljesen a csapot, és ellenőrizze a csatlakozás csepegésmentességét. A mosogatógép biztonsága érdekében a mosogatási programok befejezése után mindig zárja el a vízbefolyó csapot.

3. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BESZERELÉSE



MEGJEGYZÉS: Egyes modelleknél vízzáró kifolyócsövet alkalmaznak. Vízzáró használata esetén veszélyes nyomás állhat fenn. Ne vágja el a vízzáró kifolyócsövet. Ne hajlítsa és ne csavarja meg.

Víz kifolyótömlő

A víz kifolyótömlőt csatlakoztatni lehet közvetlenül a vízfolyóhoz vagy a mosogatókagyló lefolyójához. Egy speciális hajlított csővel (ha rendelkezésre áll), a vizet be lehet vezetni közvetlenül a mosogatókagylóba a hajlított cső felakasztásával a kagyló szélére. A kifolyócsőnek 50 - 110 cm-re kell lennie a padló szintjétől.

Figyelem: Ha 4 m-nél hosszabb kifolyótömlőt használ, az edények piszkosak maradhatnak. Ebben az esetben a gyártó nem vállalja a felelősséget.

Földelt csatlakozóaljzatba csatlakoztassa a készüléket, amelyet a „Műszaki adatok” táblázatban található értékeknek megfelelő biztosítékkal láttak el.

Jelen készülék csatlakozója 13 A-es biztosítékkal rendelkezik a célországtól függően (pl. Egyesült Királyság) (Például Egyesült Királyság, Szaúd-Arábia)

Vízvezetékre történő csatlakoztatás:

Olvassa el a bekötővezetéken található jelzést!

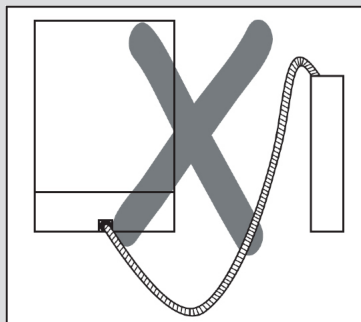
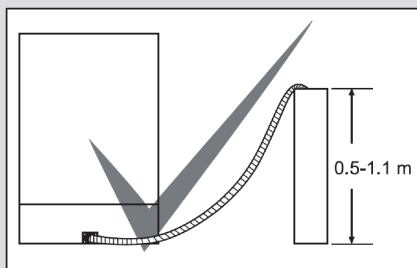
Ha a modell 25 °C-os jelöléssel van ellátva, a víz hőmérséklet max. 25 °C-os (hidegvíz) lehet.

Egyéb modellek esetén:

lehetőleg hideg vízzel; forróvíz max.

60 °C-ig.

3. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BESZERELÉSE



Elektromos csatlakoztatás

A mosogatógép földelt dugaszát földelt, a megfelelő feszültségű és áramú fali aljzathoz kell csatlakoztatni. Ha nem létezik földelt rendszer, vegye fel a kapcsolatot egy szakképzett villanszerelővel annak kialakítása érdekében. Amennyiben nem földelt vezetékhez csatlakoztatja a gépet, a gyártó nem vállalja a felelősséget a használat során bekövetkezett károkért.

A belső biztosítéknak 10-16 A értékűnek kell lennie.

A mosogatógép a 220-240 V feszültségnek megfelelően van beállítva. Ha az Ön lakóhelyén a hálózati feszültség 110 V, iktasson be egy 110/220V és 3000W-os transzformátort. A mosogatógépet elhelyezés közben tilos csatlakoztatni a hálózatra. Mindig a mosogatógép tartozékaként kapott burkolt dugaszt használja.

Alacsony feszültség mellett a mosogatógép hatékonysága csökken.

A mosogatógép tápkábelének cseréjét csak szakszerviz vagy szakképzett villanszerelő végezheti el. Ellenkező esetben balesetet okozhat.

Biztonsági okokból a mosogatóprogramok befejezése után mindig áramtalanítsa a mosogatógépet.

Hogy elkerülje az áramütés veszélyét, soha ne nyúljon nedves kézzel a dugaszhoz.

A mosogatógép áramtalanításakor a dugaszt húzza, ne a kábelt.

Hogy elkerülje az áramütés veszélyét, soha ne nyúljon nedves kézzel a dugaszhoz.

4. FEJEZET: A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

A gép első használata előtt

- Ellenőrizze, hogy az elektromosság és a vízbetáplálás specifikációja megegyezik-e a gép telepítési utasításában jelzett értékekkel.
- Távolítsa el a gép belsejében lévő összes csomagolóanyagot.
- Állítsa be a vízlágyítót.

Adjon 1 kg sót a sórekeszbe és töltsse fel vízzel, hogy majdnem túlsorduljon.

Vízlágyító só betöltése

A jó mosogatási funkció érdekében a mosogatógép lágy vagy kevésbé vízköves vizet igényel. Ellenkező esetben mészmaradék marad az edényeken és a készülék belsejében. Ez negatív hatással van a gép mosogatási, szárítási és fényszerítési teljesítményére. Amikor a víz keresztülfolycik a lágyító rendszeren, eltávolítja a vízkeménységet okozó ionokat a vízből és ezáltal a víz eléri azt a lágytságot, amely a legjobb mosogatási eredményekhez szükséges. A befolyó víz keménységi szintjétől függően a vízkeménységet okozó ionok rohamosan lerakódhatnak a lágyító rendszer belsejében. Ezért a lágyítórendszert frissíteni kell, hogy az a következő mosogatás során is ugyanolyan teljesítménnyel működjön. Erre a célra mosogatógép-sót használnak.

Mosogatószer használata

Kizárólag háztartási mosogatógépekhez gyártott mosogatószert használjon. A mosogatószert hűvös száraz helyen, gyermekektől távol tárolja.

A legjobb teljesítmény érdekében a kiválasztott programhoz megfelelő mosogatószert használjon. A szükséges mosogatószer-mennyiség a ciklustól, a behelyezett edények mennyiségétől és az edények szennyezettségi szintjétől függ.

Ne töltsön a szükségesnél több mosogatószert a mosogatószer-tartályba. Máskülönbén fehér csíkok és kék réteg rakódik a poharakra és tányérokra, és üvegkorroziót eredményezhet. A túlzásba vitt mosogatószer folyamatos használata a mosogatógép meghibásodásához vezethet.

A túl kevés mosogatószer-használat nem megfelelő mosogatási eredményhez vezethet és fehér csíkok jelenhetnek meg a kemény víztől.

További információkért olvassa el a mosogatószer-gyártó utasításait.

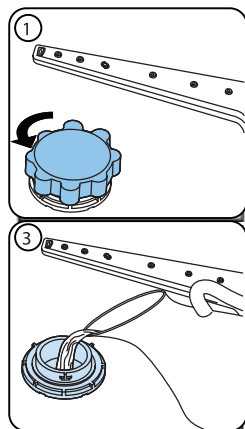
Speciálisan erre a célra kifejlesztett mosogatógép-sót használjon vízlágyításhoz. Ne használjon olyan apró szemcsésű vagy porszerű sófajtát, amely könnyen feloldódik. Bármilyen más só használata kárt tehet a mosogatógépben.

A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

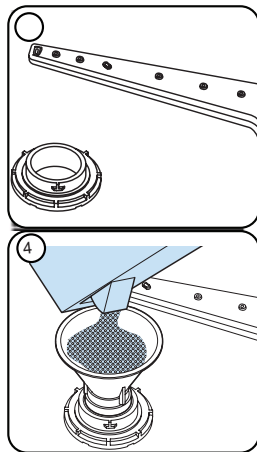
A vízkömentesítés fontossága

A jó mosogatási funkció érdekében a mosogatógép lágy vagy kevésbé vízköves vizet igényel. Ellenkező esetben mészmaradék marad az edényeken és a készülék belsejében. Ez negatív hatással van a gép mosogatási, szárítási és fényszerítési teljesítményére. Ezen ok miatt a mosogatógépekben vízlágyító rendszert használnak. A lágyítórendszert frissíteni kell, hogy az a következő mosogatás során is ugyanolyan teljesítménnyel működjön. Erre a célra mosogatógép-sót használnak.

Feltöltés sóval






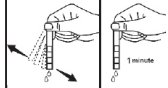







Kizárólag mosogatógépekben történő használatra gyártott lágyító-sót használjon. A lágyító-só behelyezéséhez először távolítsa el az alsó törtető forgatással. (1) (2) Első használatkor töltsse fel a tartályt 1 kg sóval és vízzel (3) a túlfolyási szintig. A könnyebb betöltéshez használja a tölcser (4). Helyezze vissza a kupakot és zárja le. Minden 20. és 30. mosogatás során töltsse fel a mosogatógépet sóval (kb. 1 kg) a só-tartályt csak az első használatkor töltsse fel vízzel. Javasoljuk, hogy kis szemcsés vagy por formátumú lágyító-sót használjon. A gépben ne használjon asztali sót. Ellenkező esetben a lágyító-rekesz működőképessége az idő előrehaladtával csökken. A mosogatógép az indításkor feltöltődik vízzel. Ezért a lágyító-sót a gép indítása előtt helyezze fel. Így a túlfolyó só a mosogatási művelet révén azonnal kitisztul. Ha a só behelyezését követően nem mosogat azonnal edényeket, futtasson üres géppel egy rövid mosogatási programot, hogy elkerülje a gépnek a só betöltése során történő túladagolása miatti korrózióját. Ha ellenőrizni kívánja, hogy a gépben lévő lágyító-só mennyisége elegendő-e, ellenőrizze a só-tartály fedelének átlátszó részét. Ha az átlátszó rész zöld, a só mennyisége megfelelő. Ha nem zöld, töltsön be sót.



4. FEJEZET: A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

Tesztcsík

A mosogatógép mosogatási hatékonysága a csapvíz lágyságától függ. Ezért a gép egy olyan rendszerrel van felszerelve, amely csökkenti a vezetékben lévő víz keménységét. A rendszer helyes beállítása esetén a mosogatási hatékonyság nő. Az Ön területén lévő víz keménységének meghatározásához lépjen kapcsolatba a helyi vízművekkel vagy határozza meg a vízkeménységet a tesztcsík használatával (ha van).

Nyissa ki a tesztcsíkot.	Folyassa a csapvizet 1 percen keresztül.	Tartsa a tesztcsíkot a vízbe 1 másodpercig.	A vízből történő kivételt követően rázza le a tesztcsíkot	1 percen keresztül.	Ellenőrizze, hogy a gép vízkeménységi beállítása megfelel-e a tesztcsík által jelzett eredménynek.		
					1. szint		Nincs mész
					2. szint		Nagyon alacsony mésztartalom
					3. szint		Alacsony mésztartalom
					4. szint		Közepes mésztartalom
					5. szint		Mésztartalom
					6. szint		Magas mésztartalom

4. FEJEZET: A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

A sófelhasználás beállítása

Szint	Német dH	Francia dF	Angol dE	Indikátor
1	0-5	0-9	0-6	P1-9 h LED-jelzés világít.
2	6-11	10-20	7-14	P2-9 h LED-jelzés világít.
3	12-17	21-30	15-21	1/2-9 h LED-jelzés világít.
4	18-22	31-40	22-28	3 h-9 h LED-jelzés világít.
5	23-31	41-55	29-39	6 h-9 h LED-jelzés világít.
6	32-50	56-90	40-63	P1-6 h-9 h LED-jelzés világít.

BEÁLLÍTÁS

A sósztint beállításához végezze el az alábbi lépéseket:

- Nyissa ki a gép ajtaját.
- Kapcsolja be a gépet, nyomja meg a Program gombot, amint bekapcsolt a gép.
- Tartsa nyomva a Program gombot addig, amíg az összes jelzőfény egyszer fel nem villan.
- A gép ki fogja jelezni az utolsó beállítást.
- Állítsa be a szintet a Program gomb megnyomásával.
- Kapcsolja ki a gépet a beállítás elmentéséhez.

Mosogatószer használata

Kizárólag háztartási mosogatógépekhez gyártott mosogatószert használjon.

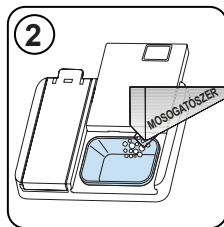
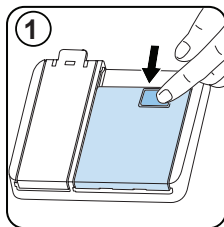
A piacon por, gél és tablettá formátumú, háztartási mosogatógépekhez tervezett mosogatószerek kaphatók. A mosogatószert a gép indítása előtt kell a tartályba helyezni. A mosogatószert hűvös száraz helyen, gyermekektől távol tárolja.

Ne töltsön a szükségesnél több mosogatószert a tartályba; ellenkező esetben a poharak megkarcolódhatnak, a mosogatószer pedig nem oldódik fel megfelelően.

A mosogatószerekkel kapcsolatos információkért lépjen kapcsolatba közvetlenül a mosogatószer gyártójával. **A**

mosogatószer-tartály feltöltése

Nyomja le a reteszt az ábrán látható módon a mosogatószer-tartály kinyitásához. **1** A tartály belsejében szintvonalak találhatóak. A tartály legfeljebb 40 cm³ mosogatószer befogadására alkalmas. Nyissa fel a mosogatószert és töltsön a tartályba 25 cm³-nyi mosogatószert erősen szennyezett edények esetén, ellenkező esetben legfeljebb 15 cm³-nyit. **2** Ha az edények nagyon hosszú ideig voltak koszosak, az étel rájuk száradt a mosogatógép túl lett terhelve, öntsön a 5cm³ mosogatószert az előmosogató rekeszbe és indítsa el a gépet. Szennyezettségi foktól illetve a víz keménységétől függően lehet, hogy több mosogatószert kell adagolnia.



4. FEJEZET: A GÉP ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

Kombinált mosogatószer

A kombinált mosogatószernek eltérő összetevőket tartalmazhatnak. A mosogatószer használata előtt olvassa el annak használati utasítását. A kombinált mosogatószer általában csak bizonyos feltételek teljesülése esetén ádnak megfelelő eredményt.

Öblítőszer használata

Az öblítőszer segítik az edények csíkok és foltok nélküli megszáradását. Az öblítőszer elengedhetetlen a foltmentes edényekhez és kristálytisza poharakhoz. Az öblítőszer automatikusan távozik a gépből a forróvízes öblítési szakaszban. Ha túl alacsonyra állítja az öblítőszer-adagolást, fehér csíkok maradnak a tányérokra és nem száradnak megfelelő tisztaságúra.

Ha túl magasra állítja az öblítőszer-adagolást, kékes réteg rakódik a poharakra és tányérokra.

Javasolt használat: Ha a kombinált mosogatószer használata során jobb eredményt szeretne elérni, helyezzen sötét öblítőszeret a mosogatógépből és állítsa a vízkeménység és öblítőszer beállítását a legalacsonyabb pozícióba.



A különböző gyártók tablettás mosogatószereinek oldékonysága a hőmérséklettől és időtől függően változhat. Ezért rövid programokhoz nem javasolt ilyen mosogatószerek használata. Az ilyen programokhoz inkább por formátumú mosogatószerek használata javasolt.

Figyelem: Ha az ilyen mosogatószerek használata során eddig nem tapasztalt problémák jelentkeznek, forduljon közvetlenül a mosogatógép gyártójához.

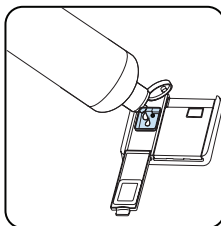
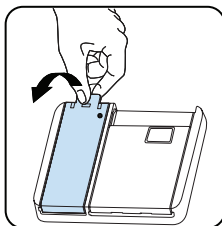
Az öblítő szintjének megváltoztatásához, kövesse az alábbi lépéseket a gép bekapcsolása előtt:

Forgassa a gombot „kikapcsolt” helyzetbe.

- Nyissa ki a gép ajtaját.
- Kapcsolja be a gépet, nyomja meg a Program gombot, amint bekapcsolt a gép.
- Tartsa nyomva a Program gombot addig, amíg az összes jelzőfény kétszer fel nem villan. Az öblítőszer beállítása követi a víz keménység beállítását.
- A gép ki fogja jelezni az utolsó beállítást.
- Változtassa meg a szintet a Program gomb megnyomásával.
- Kapcsolja ki a gépet a beállítás elmentéséhez.

A gyári öblítőszer szint beállítása „4”.

Ha az edények nem teljesen szárazak, vagy foltosak, emelje a szintet. Ha kék foltok képződnek az edényeken, csökkentse a szintet.



Szint	Fényesítő adag	Indikátor
1	Az öblítőszer nem adagolódik	P1-9 h LED-jelzés világít.
2	1 adagolás megtörtént	P2-9 h LED-jelzés világít.
3	2 adagolás megtörtént	1/2-9 h LED-jelzés világít.
4	3 adagolás megtörtént	3 h-9 h LED-jelzés világít.
5	4 adagolás megtörtént	6 h-9 h LED-jelzés világít.

5. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BETÖLTÉSE

LÁGY ÉRINTÉS

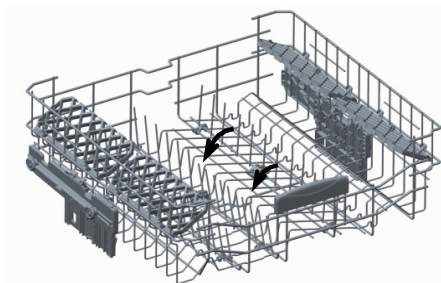
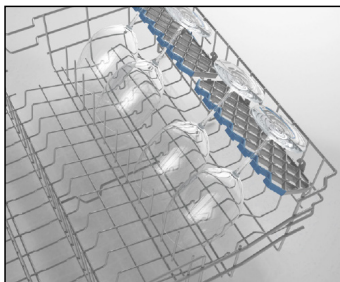
Felső kosár

Állítható magasságú állvány

Az állványokat úgy terveztük, hogy megnöveljék a felső kosár kapacitását. Az állványokra poharakat és csészéket helyezhet. Az állványok magassága állítható. Ennek köszönhetően az állványok alatt különböző méretű poharakat helyezhet el.

A kosáron található magasságbeállító műanyag elemeknek köszönhetően az állványokat 2 különböző magasságra állíthatja be. Az állványra fektetve hosszabb villákat, késeket, és kanalakat is elhelyezhet a gépben anélkül, hogy akadályozná a szórókarok forgását. A lágy érintés funkció az állványokon a vékony szárú poharak elhelyezésére szolgál.

A borospoharat a képen látható módon kell elhelyezni a területen.



Elfordítható tuskék

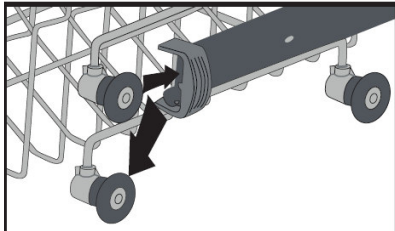
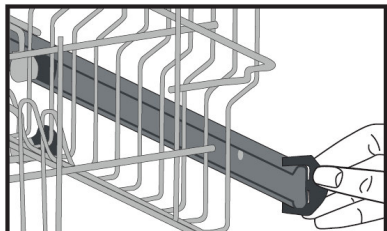
A felső kosár elfordítható tuskéi révén az olyan nagyobb edényeket, mint serpenyő vagy fazék egyszerűbben elhelyezheti a gépben. Ha szükséges, az egyes részek külön is elfordíthatók, vagy akár együtt és így nagyobb helyet kap. Az elforgatható tuskéket felfelé fordíthatja, vagy lehajthatja.

5. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BETÖLTÉSE

Felső kosár magasságának beállítása

A készülék felső kosara a felső állásban van. Ezzel a beállítással nagyobb edényeket, például serpenyőket is behelyezhet az alsó kosárba. Ha a felső kosarat az alsó állásba teszi át, akkor nagyobb méretű edényeket, tányérokat is elmoshat a felső kosárban.

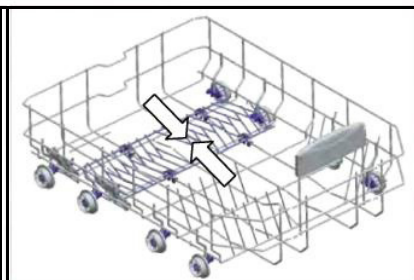
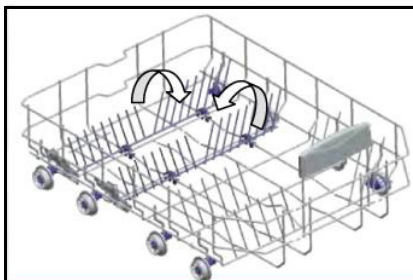
Használja a kosáron lévő görgőket a kosár magasságának beállításához. Nyissa fel a felső kosár sínjének végén található kosár tartó elemeket oldalra fordítva őket, majd vegye ki a kosarat. Állítsa át a görgők pozícióját, tegye vissza a kosarat a sínbe, majd zárja vissza a kosár tartó elemeket. Így a felső kosarat alsó állásba helyezte.



Alsó edénytartó kosár

Elfordítható tartótüskék

Az alsó kosárban található elfordítható tartótüskék révén az olyan nagyobb edényeket is, mint például egy serpenyő vagy fazék egyszerűbben elhelyezheti a gépben. Ha szükséges, az egyes tartók külön is elfordíthatók, de akár együtt az összes is, nagyobb helyet biztosítva ezáltal. Az elforgatható tartótüskéket használhatja felfelé fordítva és lehajtva is.

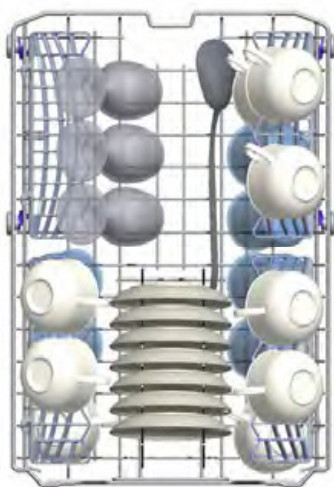


5. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BETÖLTÉSE

Alternatív feltöltési módok
Alsó edénytartó kosár

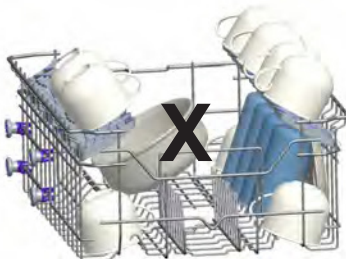
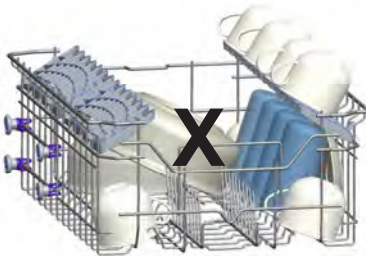
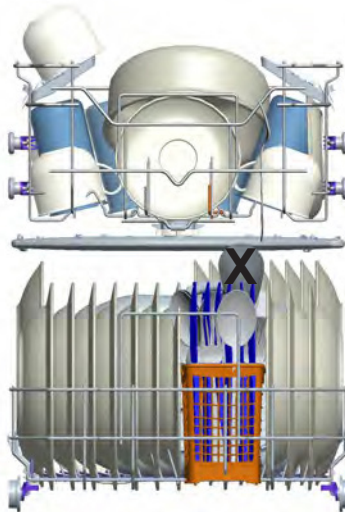


Felső kosár



5. FEJEZET: A MOSOGATÓGÉP BETÖLTÉSE

Hibás edény elrendezés



Fontos megjegyzés tesztintézeteknek

Teljesítmény tesztek részletes adataiért, kérjük, írjanak az alábbi címre: "dishwasher@standardtest.info" . Az emailben írják meg a modell nevét és a készülék ajtaján megtalálható sorozatszámot (20 számjegy).

A nem megfelelő betöltés gyenge mosogatási és szárítási teljesítményhez vezethet. Kövesse a gyártó utasításait a jó mosogatási eredmények érdekében.

6. FEJEZET: A PROGRAMOK LEÍRÁSA

A PROGRAMOK LEÍRÁSA Programelemek

	P1	P2		P3	P4	P5
Program neve:	Eco 50°	Intensive 65°C	Auto	Express 50' 65°	Quick 30' 40°	Prewash
Szennyezettség típusa:	Normál program átlagosan szennyezett, naponta használatos edények tisztításához csökkentett energia- és vízfogyasztással.	Erősen szennyezett edényekhez.	Automata program erősen szennyezett edényekhez.	Átlagosan szennyezett, naponta használt edények elmosogatásához való rövidebb idejű program használatára alkalmas.	Kevésbé szennyezett edényekhez való gyorsmosogatásra alkalmas.	Olyan edények előblítéséhez alkalmazható, amelyek mosogatását későbbre tervezi.
Szennyezettség foka:	Közepes	Erősen	Erősen	Közepes	Enyhe	Enyhe
"Mosogatószer mennyiség: A: 25 cm ³ B: 15 cm ³ "	A	A	A	A	A	-
Program időtartama (óra:perc):	03:42	02:15	01:50-02:15	00:50	00:30	00:15
Elektromos fogyasztás (kWh/ciklus):	0.755	1.550	1.150-1.550	0.950	0.670	0.020
Vízfogyasztás (liter/ciklus):	11.0	17.6	11.2 - 17.6	11.2	10.0	3.5

6. FEJEZET: A PROGRAMOK LEÍRÁSA

A PROGRAMOK LEÍRÁSA Programelemek

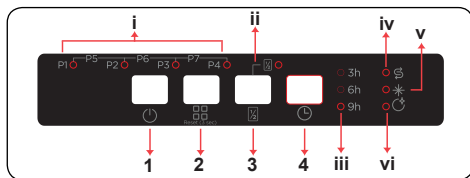
- A program időtartama változhat a bepakolt edények mennyiségétől, a víz hőmérsékletétől, a környezeti hőmérséklettől és a kiválasztott kiegészítő funkcióktól.
- Az Eco programot kivéve a programokhoz megadott értékek csupán tájékoztató jellegűek.
- Az Eco program alkalmas a szokásos módon szennyezett terítékek tisztítására, és ez az együttesen tekintetbe vett energia- és vízfogyasztást illetően a leghatékonyabb program. Ezt a programot használják az EU ecodesign jogszabályoknak való megfeleltetés kiértékelésére.
- A terítékek mosogatógépben való elmosása általában kevesebb energia- és vízfogyasztással jár, mint a kézi mosogatás abban az esetben, ha a mosogatógép gyártó utasításainak megfelelően használják.
- Kizárólag rövid időtartamú programokhoz használjon mosogatóport.
- A rövid programok nem tartalmazzak szárítást.
- A szárítás felgyorsítása érdekében résnyire nyissa ki a mosogatógép ajtaját, miután a program befejeződött.
- A energiaosztályt megjelölő címkén található QR-kód beolvasásával elolvashatja a termékadatbázisban található modelladatokat.



MEGJEGYZÉS: A 1016/2010. és 1059/2010. szabályozásoknak megfelelően az Eco program energiafogyasztási értékei eltérhetnek. Ez a táblázat összhangban van a 2019/2022. és 2017/2022. szabályozásokkal.

7. FEJEZET: A GÉP BEKAPCSOLÁSA ÉS PROGRAMVÁLASZTÁS

Programválasztás és a gép üzemeltetése



1. Be/kikapcsoló gomb
2. Programválasztó gomb
- i. Program jelzőfénye
3. Féltöltetes üzemmód gombja
- ii. Féltöltet jelzőfénye
4. Késleltetés gombja
- iii. Késleltetés jelzőfénye
- iv. Sójelző
- v. Öblítőszer-jelző
- vi. Program végének jelzőfénye

1. Be/kikapcsoló gomb

A Ki/Be gomb megnyomásával kapcsolja be a készüléket. Amikor a gép bekapcsolt állapotban van, a Program végét jelző fény (vi) világít.

2. Programválasztó gomb

Válassza ki a megfelelő programot edényei számára a Programválasztó gomb segítségével. A kiválasztott programhoz tartozó fény (i) világítani kezd, a program végét jelző fény (vi) pedig kialszik. Az ajtó becsukása után a program automatikusan elindul.

3. Féltöltetes üzemmód gombja

Nyomja meg a Féltöltetes üzemmód gombot a kiválasztott program időtartamának csökkentéséhez és ezzel csökkentheti az energia- és vízfogyasztást. Ha a Féltöltetes üzemmódot választja, a Féltöltetes jelzőfény (ii) fog felvillanni.

4. Késleltetés gombja

Nyomja meg a Késleltető (Delay) gombot a program 3, 6 vagy 9 órával késleltetett elindításához. Egyszeri megnyomással 3 órával, kétszeri megnyomással 6 órával és háromszor történő megnyomással 9 órával késleltetheti a program indítását. Nyomja meg a Késleltetés időzítő (Delay Timer) gombot a késleltetett kezdési idő megváltoztatásához vagy visszavonásához.

A hátramaradt időtartamra (3 h, 6 h, 9 h) vonatkozó Késleltetés jelzőfény (iii) felvillan. Ha a késleltetés aktiválása után kapcsolja ki a gépet, a késleltetés törlődik.

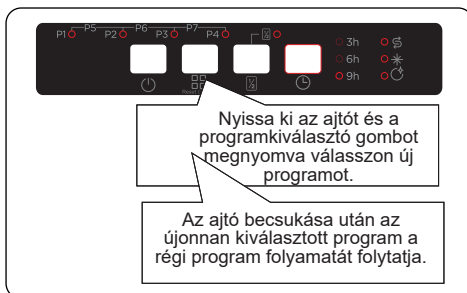
MEGJEGYZÉS: Ha mégsem szeretné elindítani a kiválasztott programot, olvassa el a „Program módosítása” és „Program megszakítása” című fejezetet.

MEGJEGYZÉS: Amikor nincs elegendő vízlágyító só a mosogatógépben, a sóhiányra figyelmeztető jelzés (iv) világítani kezd, jelezve, hogy a sótartót fel kell tölteni.

MEGJEGYZÉS: Amikor nincs elegendő öblítőszer a mosogatógépben, az öblítőszer hiányára figyelmeztető jelzés (v) világítani kezd, jelezve, hogy az öblítőszeres rekeszt fel kell tölteni.

Program módosítása

Az alábbi lépésekkel tudja módosítani a programot működés közben.



MEGJEGYZÉS: A program megállításához először csak résznyire nyissa ki az ajtót, ezzel elkerülheti a víz kiömlését.

7. FEJEZET: A GÉP BEKAPCSOLÁSA ÉS PROGRAMVÁLASZTÁS

Program megszakítása

Az alábbi lépésekkel tudja törölni a programot működés közben.

A gép ajtajának kinyitásakor a legutóbb kiválasztott programnak megfelelő jelzőfény világítani kezd.

Nyomja meg és tartsa nyomva a programkiválasztó gombot 3 másodpercig. A program végét jelző fény villogni kezd, és a programvisszajelző fény kialszik.

A vízleeresztési folyamat a gép ajtajának becsukása után azonnal megkezdődik, és 30 másodpercig tart. 5 egymás utáni hangjelzés figyelmeztet a program törülésére, valamint a program végét jelző fény világítani kezd.

A gép kikapcsolása

A program végét jelző fény villogni kezd, amikor a mosogatóprogram befejeződik. Emellett 5 egymás utáni hangjelzés is megszólal. Ezt követően biztonságosan kikapcsolhatja a gépet a Be-/kikapcsoló gombbal.

Áramtalanítsa a gépet és zárja el a vízsaprot.

MEGJEGYZÉS: A program végéig ne nyissa ki a mosogatógép ajtaját.

MEGJEGYZÉS: Ha a mosogatás alatt az ajtót kinyitják vagy megszakad az áramellátás, a program az ajtó becsukásakor vagy az áram visszatértekor folytatódni fog.

MEGJEGYZÉS: Ha megszűnik az áramellátás vagy a gép ajtaját kinyitják szállítás közben, a program megszakad. A gép készen áll egy új program kiválasztására.

Hangjelzés beállítása

A hangjelzés hangerejének beállításához végezze el az alábbi lépéseket:

1. Nyissa ki az ajtót és a nyomja meg a program (2) és feltöltet üzemmód (3) gombot egyszerre 3 másodpercig.
2. Amikor a gép érzékeli a hangbeállítást, hosszú hangjelzést fog hallani és a kijelzőn a legutóbb beállított hangerőszint fog megjelenni, „S0”-tól S3”-ig.
3. A hangerő csökkentéséhez nyomja meg a Program (2) gombot. A hangerő növeléséhez nyomja meg a Feltöltet üzemmód gombot (3) gombot.
4. Amikor a hangerőszint megváltozott, a lenti táblázatban szereplő vonatkozó fényjelzés világítani kezd.

Hangerőszintek	Fényjelzések			
	1/2	3 h	6 h	9 h
S0				X
S1			X	X
S2		X	X	X
S3	X	X	X	X

5. A hangerőszint elmentéséhez kapcsolja ki a gépet.
Az „S0” fokozat néma üzemmódot jelent. A gyári beállítás: „S3”.

Energiatakarékos üzemmód

Az energiatakarékos üzemmód aktiválásához kövesse az alábbi lépéseket:

1. Nyissa ki az ajtót és a nyomja meg a Feltöltetes üzemmód (3) és a Késleltetés (4) gombot egyszerre 3 másodpercig.
2. 3 másodperc elteltével a gép ki fogja jelezni az utolsó beállítást.
3. Amikor az energiatakarékos üzemmód be van kapcsolva, a P1, P2, 1/2 jelzőfények világítanak. Ebben az üzemmódban a belső világítás az ajtó kinyitása után 4 perccel kikapcsol, és a gép 15 perc téltlenség után automatikusan kikapcsol energiatakarékos okokból.
4. Amikor az energiatakarékos üzemmódot kikapcsolta, a „P1”, „P2”jelzőfények világítanak. Ha az energiatakarékos

7. FEJEZET: A GÉP BEKAPCSOLÁSA ÉS PROGRAMVÁLASZTÁS

üzemmód ki van kapcsolva, a belső világítás egészen addig bekapcsolva marad, amíg az ajtó nyitva van és gép bekapcsolt állapotban marad, amíg Ön ki nem kapcsolja.

5. A kiválasztott beállítás elmentéséhez kapcsolja ki a gépet.

A gyári beállítás szerint az energiatakarékos üzemmód aktív.

Infoled 2.1 (modellfüggő)

LED-jelzőfény	A gép állapota
Vörös, folyamatos	A mosogató egy programot futtat.
Vörös, villogó	A programot törölték.
Vörös, gyorsan villogó	A gép meghibásodott. Lásd a „ Automatikus hibaüzenetek és velük kapcsolatos teendők ” fejezetet.
Zöld, folyamatos	A program lejárt.

8. FEJEZET: KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

A mosogató tisztítása elengedhetetlen annak élettartamának meghosszabbítása érdekében.

Győződjön meg arról, hogy a vízlágyítási beállításokat (amennyiben modelle rendelkezik ilyenekkel) megfelelően végzi el és megfelelő mennyiségű mosogatószert használ a vízkölerakódás megelőzése érdekében.

Töltse újra a sótartó rekeszt, amikor az erre figyelmeztető jelzőfény felvillan.

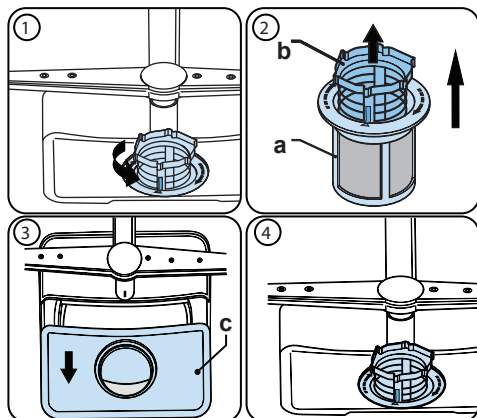
Idővel olaj és vízkő rakódhat le mosogatógépebe. Ilyen esetben:

- Töltse fel a mosogatószer-tartályt, de ne pakoljon be tányérokot. Válasszon magas hőmérsékletű programot és indítsa el üresen a mosogatógépet. Ha ez a módszer nem tisztítja meg megfelelően a mosogatógépet, használjon kifejezetten mosogatógép tisztítására kifejlesztett tisztítószert.
- Mosogatógépe élettartamának meghosszabbítása érdekében rendszeresen tisztítsa a berendezést havonta.
- Nedves ruhával törölje át az ajtótomítékeket, a lerakódott ételmaradékok és idegen tárgyak eltávolításához.

- Szűrők

Tisztítsa meg a szűrőket és szórókarokat legalább heti egy alkalommal. Ha a durva- és finom szűrőben ételmaradék vagy idegen tárgy található, távolítsa el a szűrőket és vízzel alaposan tisztítsa meg azokat.

- a) Mikroszűrő b) Durva szűrő
c) Fémszűrő



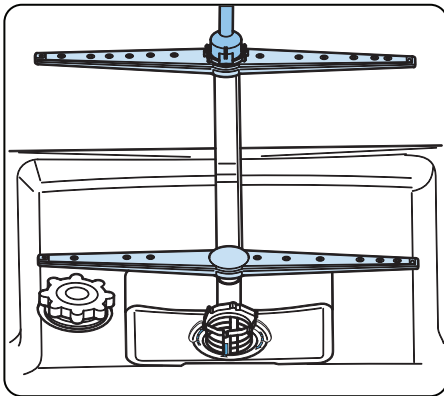
A szűrők kiemeléséhez és megtisztításához, fordítsa az óramutató járásával ellentétes irányba és emelje ki (1). Húzza ki a durva szűrőt a mikroszűrőből (2). Ezután húzza ki és válassza le a fémszűrőt (3). Bő vízzel öblítse le a szűrőket, amíg az összes ételmaradék el nem tűnik róla. Szerelje össze a szűrőket. Helyezze vissza a szűrőfoglalatot és fordítsa az óramutató járásával megegyező irányba (4).

- Soha ne használja a mosogatógépet szűrő nélkül.
- A helytelenül behelyezett szűrő csökkenti a mosogató hatékonyságát.
- A mosogató megfelelő működéséhez a tiszta szűrők elengedhetetlenek.

- Szórókarok

Győződjön meg arról, hogy a szórólyukak nincsenek eldugulva és hogy semmilyen ételmaradék vagy idegen tárgy nem ragadt rá a szórókarokra. Dugulás esetén vegye ki a szórókarokat és tisztítsa meg azokat vízbe merítve. A felső szórókar leszereléséhez csavarja ki a rögzítőcsavarokat az óramutató járásával megegyező irányba, majd húzza ki. A felső szórókar visszahelyezésekor figyeljen arra, hogy a csavar megfelelően meg legyen húzva.

8. FEJEZET: KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS



Elvezető szivattyú

A szűrőn átjutó nagyobb ételmaradványok vagy idegen tárgyak eldugíthatják a elvezető szivattyút. Az öblítővíz ilyenkor a szűrő fölé emelkedik.

⚠ Figyelem! Megvághatja magát.

Az elvezető szivattyú tisztításakor vigyázzon, nehogy megsértse a kezét törött üvegszilánkokkal vagy a hegyes alkatrészekkel.

Ebben az esetben:

1. Először mindig húzza ki a berendezést a konnektorból.
2. Vegye ki a kosarakat.
3. Emelje ki a szűrőket.
4. Meregesse ki a vizet. Szükség esetén használjon szivacsot.
5. Ellenőrizze a területet és távolítsa el az idegen tárgyakat.
6. Helyezze vissza a szűrőket.
7. Tegye vissza a kosarakat.

9. FEJEZET: HIBAKÓDOK ÉS TEENDŐK HIBA ESETÉN

HIBAKÓD	HIBA LEÍRÁS	ELLENŐRZÉS
F5	Nem megfelelő vízellátás	<ul style="list-style-type: none"> • Győződjön meg róla hogy a vízcsap teljesen nyitva van-e és nincs-e vízhiány. • Zárja el a vízcsapot, válassza le a csapról a tömlőt és tisztítsa meg a tömlő végén található csatlakozást. • Indítsa újra a gépet. Ha a hiba továbbra is fennáll, lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F3	Hiba a folyamatos vízellátásban	<ul style="list-style-type: none"> • Zárja el a csapot. • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F2	A gépben lévő szennyvíz nem vezethető el.	<ul style="list-style-type: none"> • A vízleeresztő tömlő eldugult. • Lehet, hogy a gép szűrői el vannak dugulva. • Kapcsolja ki a gépet és aktiválja a program-megszakítási parancsot. • Ha a hiba továbbra is fennáll, lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F8	Fűtőszálhiba	<ul style="list-style-type: none"> • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F1	A víztúlfolyást jelző riasztás aktív.	<ul style="list-style-type: none"> • Kapcsolja ki a gépet és zárja el a csapot. • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
FE	Hibás elektromos panel.	<ul style="list-style-type: none"> • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F7	Túlmelegedési hiba (a gépben a hőmérséklet túl magas)	<ul style="list-style-type: none"> • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
F6	Hibás fűtőszál-érzékelő	<ul style="list-style-type: none"> • Lépjen kapcsolatba a szervizzel.

A telepítési és javítási munkákat mindig az illetés szervizszakembereknek szabad elvégezniük az esetleges veszély elkerülése érdekében. A gyártó nem vállal felelősséget a nem illetékes személy által elvégzett munkálatokból fakadó károsodásért. Javítási munkákat kizárólag szakképzett személy végezhet. Amennyiben egy alkatrészt cseréire szorul, győződjön meg arról, hogy csak eredeti pótalkatrészt használ.

A nem megfelelő javítási munkálatok és nem eredeti pótalkatrészek használata jelentős károkhoz vezethet és a mosogatógép használóját is komoly veszélybe sodorhatja.

Az ügyfélszolgálat elérhetőségét ennek a felhasználói kézikönyvnek a hátlapján találja.

A vonatkozó Ecodesign rendeletnek megfelelően a funkciók szempontjából releváns eredeti pótalkatrészeket az ügyfélszolgálatról szerezheti be legalább készülék az Európai Gazdasági Térségen belüli piacra kerülésétől számított 10 éven belül.

10. FEJEZET: GYAKORLATI ÉS HASZNOS TUDNIVALÓK

Ha az egyik program-felügyeleti fény világít, az Indítás/Szünet gomb pedig villog,
A gép ajtaja nyitva van, zárja be az ajtót.

Ha a program nem indul el

- Ellenőrizze hogy a gép be van-e dugva a csatlakozóba.
- Ellenőrizze a belső biztosítékokat.
- Győződjön meg róla, hogy a víz bevezető csap nyitva van-e.
- Győződjön meg róla, hogy a gép ajtaja be van-e zárva.
- Győződjön meg róla, hogy kikapcsolta a gépet a hálózati kapcsológomb használatával.
- Győződjön meg róla, hogy a bemeneti vízszűrő és a gép szűrői nincsenek-e eldugulva.

Ha a „Mosogatás/Szárítás” és „Vége” lámpák folyamatosan villognak

- A víz-túlsordulási riasztás aktív
- Zárja el a csapot és kérje a szakszerviz segítségét.

Ha az ellenőrző lámpák a mosogatást követően nem alszanak ki

Már lenyomta a hálózati kapcsolót.

Ha a mosogatószer-tartályban mosogatószer-maradék található

A mosogatószer a tartály nedves állapotában lett hozzáadva.

Ha a program végén víz marad a gépben

- A vízleeresztő tömlő el van tömődve vagy meg lett törve.
- A szűrők el vannak dugulva.
- A program még nem ért véget.

Ha a gép a mosogatás során leáll

- Tápellátási hiba.
- Víz befolyótömlő hiba.
- Lehet, hogy a program készenléti módban van.

Ha a mosogatás során rázkódó vagy kopogó zaj hallható

- Az edények helytelenül lettek behelyezve.
- A szórókar hozzáér az edényekhez.

Ha részlegesen ételmaradék marad az edényeken

- Az edények helytelenül lettek a gépbe helyezve, a szórt víz nem jutott el az adott helyre.
- A kosár túl lett rakva.
- Az edények összeérnek egymással.
- Kevés mosogatószert töltött be.
- Nem megfelelő vagy gyenge mosogatási program lett kiválasztva.
- A szórókarokat az ételmaradék eldugította.
- A szűrők el vannak dugulva.
- A szűrők nincsenek megfelelően behelyezve.
- A vízleeresztő szivattyú eldugult.

Ha az edényeken fehér lerakódás látható

- Kevés mosogatószert használ.
- Az öblítőszer mennyisége nagyon alacsony szintre van beállítva.
- A nagyon kemény víz ellenére nem használ speciális sót.
- A vízlágyító rendszer nagyon alacsony szintre van beállítva.
- A sótartály fedele nincs megfelelően lezárva.

Ha az edények nem száradnak meg

- Szárítás nélküli program lett kiválasztva.
- A mosogatószer mennyisége túl kevésre van állítva
- Az edények túl hamar lettek kivéve.

Ha az edényeken rozsdalerakódás látható

- Az edényekhez használt rozsdamentes acél minősége nem megfelelő.
- A mosogatóvízben lévő só aránya magas.
- A sótartály fedele nincs megfelelően lezárva.
- Túl sok só került oldalra vagy a gépbe a feltöltés során.
- Nem megfelelő elektromos földelés.

Ha a probléma az ellenőrzést követően továbbra is fennáll, illetve a fentiekben kívüli egyéb problémák esetén lépjen kapcsolatba a szakszervizzel.

A RÉGI BERENDEZÉS ÁRTALMATLANÍTÁSA

Ez a szimbólum a terméken vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni.

Ehelyett azt az elektronikus és elektromos berendezések újrahasznosításával foglalkozó hulladékgyűjtő helyeken kell leadni. Ezzel hozzájárul a környezetet és az emberi egészséget veszélyeztető negatív hatások csökkentéséhez.

Az anyagok újrahasznosításával megóvhatók a természeti erőforrások. A termék újrahasznosításával kapcsolatos.További információkért forduljon a helyhatósághoz, a háztartási hulladék megsemmisítését végző szolgáltatóhoz vagy a bolthoz ahol a terméket megvásárolta.

Perilica suđa sadrži biocidni proizvod u filtru za taloženje nečistoća kako bi se spriječio rast bakterija.
Djelatna tvar: cink pirition (CAS br.: 13463-41-7)





Service & Support

Visit Our Website
sharphomeappliances.com

52350816 R45

SHARP
Be Original.